



Dansk udgave

Retsforskrifter

59. årgang

16. november 2016

Indhold

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

INTERNATIONALE AFTALER

- ★ Rådets afgørelse (EU) 2016/1995 af 11. november 2016 om undertegnelse på Den Europæiske Unions vegne af aftalen i form af brevveksling mellem Den Europæiske Union og Den Føderative Republik Brasilien i henhold til artikel XXIV:6 og artikel XXVIII i den almindelige overenskomst om told og udenrigshandel (GATT) 1994 om ændring af indrømmelserne i Republikken Kroatiens liste i tilslutning til dette lands tiltrædelse af Den Europæiske Union 1

FORORDNINGER

- ★ Rådets gennemførelsesforordning (EU) 2016/1996 af 15. november 2016 om gennemførelse af forordning (EU) nr. 36/2012 om restriktive foranstaltninger på baggrund af situationen i Syrien 3
- ★ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2016/1997 af 15. november 2016 om ændring af gennemførelsesforordning (EU) nr. 808/2014 for så vidt angår ændring af landdistriktsudviklingsprogrammer og overvågning af aktioner til fremme af integrationen af tredjelandsstatsborgere og om berigtigelse af samme forordning 5
- ★ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2016/1998 af 15. november 2016 om tilbagemækning af godtagelsen af et tilsagn for fem eksporterende producenter i henhold til gennemførelsesafgørelse 2013/707/EU om bekræftelse af godtagelse af et tilsagn afgivet i forbindelse med antidumpingproceduren og antisubsidieproceduren vedrørende importen af fotovoltaiske moduler af krystallinsk silicium og nøglekomponenter hertil (dvs. celler) med oprindelse i eller afsendt fra Folkerepublikken Kina i de endelige foranstaltningers anvendelsesperiode 8
- Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2016/1999 af 15. november 2016 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager 18

DA

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.

Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.

AFGØRELSER

- ★ Rådets gennemførelsesafgørelse (FUSP) 2016/2000 af 15. november 2016 om gennemførelse af afgørelse 2013/255/FUSP om restriktive foranstaltninger over for Syrien 20
- ★ Rådets afgørelse (FUSP) 2016/2001 af 15. november 2016 om et EU-bidrag til etablering og sikker forvaltning af en bank for lavt beriget uran (LEU) under Den Internationale Atomenergiorganisations (IAEA's) kontrol inden for rammerne af EU's strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben 22
- ★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2016/2002 af 8. november 2016 om ændring af bilag E til Rådets direktiv 91/68/EØF, bilag III til Kommissionens afgørelse 2010/470/EU og bilag II til Kommissionens afgørelse 2010/472/EU om samhandel med og indførsel til Unionen af får og geder samt sæd fra får og geder i forbindelse med reglerne for forebyggelse af, kontrol med og udryddelse af visse transmissible spongiforme encephalopatiser (meddelt under nummer C(2016) 7026)⁽¹⁾ 29
- ★ Kommissionens afgørelse (EU) 2016/2003 af 14. november 2016 om ændring af beslutning 2009/300/EF og af afgørelse 2011/263/EU, 2011/264/EU, 2011/382/EU, 2011/383/EU, 2012/720/EU og 2012/721/EU for at forlænge gyldigheden af miljøkriterierne for tildeling af EU-miljømærket til bestemte produkter (meddelt under nummer C(2016) 7218)⁽¹⁾ 59
- ★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2016/2004 af 14. november 2016 om ændring af gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU om undtagelse fra artikel 13, stk. 1, nr. ii), i Rådets direktiv 2000/29/EF for så vidt angår afbarket savskåret træ af *Quercus L.*, *Platanus L.* og *Acer saccharum Marsh.* med oprindelse i USA (meddelt under nummer C(2016) 7181) 62

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

INTERNATIONALE AFTALER

RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2016/1995

af 11. november 2016

om undertegnelse på Den Europæiske Unions vegne af aftalen i form af brevveksling mellem Den Europæiske Union og Den Føderative Republik Brasilien i henhold til artikel XXIV:6 og artikel XXVIII i den almindelige overenskomst om told og udenrigshandel (GATT) 1994 om ændring af indrømmelserne i Republikken Kroatiens liste i tilslutning til dette lands tiltrædelse af Den Europæiske Union

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 207, stk. 4, første afsnit, sammenholdt med artikel 218, stk. 5,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Rådet gav den 15. juli 2013 Kommissionen bemyndigelse til at indlede forhandlinger med visse andre medlemmer af Verdenshandelsorganisationen (WTO) i henhold til artikel XXIV:6 i den almindelige overenskomst om told og udenrigshandel (GATT) 1994 i tilslutning til Republikken Kroatiens tiltrædelse Unionen.
- (2) Kommissionen har ført forhandlinger i overensstemmelse med de af Rådet vedtagne forhandlingsdirektiver.
- (3) Disse forhandlinger er nu afsluttede, og der blev den 12. juli 2016 parferet en aftale i form af brevveksling mellem Den Europæiske Union og Den Føderative Republik Brasilien i henhold til artikel XXIV:6 og artikel XXVIII i GATT 1994 om ændring af indrømmelserne i Republikken Kroatiens toldtarif i tilslutning til dette lands tiltrædelse af Den Europæiske Union («aftalen»).
- (4) Aftalen bør undertegnes —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Der gives herved bemyndigelse til undertegnelse på Unionens vegne af aftalen i form af brevveksling mellem Den Europæiske Union og Den Føderative Republik Brasilien i henhold til artikel XXIV:6 og artikel XXVIII i GATT 1994 om ændring af indrømmelserne i Republikken Kroatiens toldtarif i tilslutning til dette lands tiltrædelse af Den Europæiske Union med forbehold af indgåelse af nævnte aftale ⁽¹⁾.

Artikel 2

Formanden for Rådet bemyndiges hermed til at udpege den eller de personer, der er beføjet til at undertegne aftalen på Unionens vegne.

⁽¹⁾ Teksten til aftalen offentliggøres sammen med afgørelsen om indgåelse heraf.

Artikel 3

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. november 2016.

På Rådets vegne
P. ŽIGA
Formand

FORORDNINGER

RÅDETS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/1996

af 15. november 2016.

om gennemførelse af forordning (EU) nr. 36/2012 om restriktive foranstaltninger på baggrund af situationen i Syrien

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EU) nr. 36/2012 af 18. januar 2012 om restriktive foranstaltninger på baggrund af situationen i Syrien og om ophævelse af forordning (EU) nr. 442/2011 ⁽¹⁾, særlig artikel 32, stk. 1,

under henvisning til forslag fra Unionens højtstående repræsentant for udenrigsanliggender og sikkerhedspolitik, og ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den 18. januar 2012 vedtog Rådet forordning (EU) nr. 36/2012 om restriktive foranstaltninger på baggrund af situationen i Syrien.
- (2) Der bør fjernes to enheder fra listen over enheder, der er omfattet af restriktive foranstaltninger, i bilag II, del B, til forordning (EU) nr. 36/2012.
- (3) Bilag II til forordning (EU) nr. 36/2012 bør derfor ændres i overensstemmelse hermed —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Bilag II til forordning (EU) nr. 36/2012 ændres som anført i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. november 2016.

På Rådets vegne

I. KORČOK

Formand

⁽¹⁾ EUT L 16 af 19.1.2012, s. 1.

BILAG

I. Følgende enheder og de tilhørende oplysninger udgår af listen i bilag II, del B, til forordning (EU) nr. 36/2012:

55. Tri-Ocean Trading

55a. Tri-Ocean Energy

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/1997**af 15. november 2016****om ændring af gennemførelsesforordning (EU) nr. 808/2014 for så vidt angår ændring af landdistriktsudviklingsprogrammer og overvågning af aktioner til fremme af integrationen af tredjelandsstatsborgere og om berigtigelse af samme forordning**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1305/2013 af 17. december 2013 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL) og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 1698/2005 ⁽¹⁾, særlig artikel 12, artikel 66, stk. 5, artikel 67 og artikel 75, stk. 5, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I artikel 4, stk. 2, i gennemførelsesforordning (EU) nr. 808/2014 ⁽²⁾ fastsættes det maksimale antal ændringer af programmer for udvikling af landdistrikterne, som medlemsstaterne kan forelægge Kommissionen. Erfaringerne viser, at det maksimale antal programændringer bør øges for at give medlemsstaterne mulighed for at forelægge et begrænset antal yderligere ændringer i programmeringsperioden. De tilfælde, hvor bestemmelsen om det maksimale antal programændringer ikke finder anvendelse, bør præciseres og bør omfatte ændringer, som angår vedtagelsen af visse hasteforanstaltninger eller den nye afgrænsning af områder med betydelige naturbetingede begrænsninger, som er omhandlet i artikel 32, stk. 5, litra b), i forordning (EU) nr. 1305/2013.
- (2) En vellykket gennemførelse af landdistriktsudviklingsprogrammerne forudsætter ikke alene god forvaltning, og at programmerne gennemføres fuldt ud, men også beredskab til at kunne omstille sig til nye udfordringer og skiftende omstændigheder som f.eks. migrationskrisen. For at sikre en god koordinering af alle bestående interventionsmekanismer bør støtte fra ELFUL til aktioner, som er målrettet integration af tredjelandsstatsborgere, overvåges på EU-plan.
- (3) Leader-logoet er fejlagtigt ikke indsat i bilag III, del 2, nr. 1, i gennemførelsesforordning (EU) nr. 808/2014. Dette skal rettes. I bilag IV, punkt 1, bør henvisningen til ugunstigt stillede områder rettes. Den bør erstattes af en henvisning til områder med naturbetingede eller andre specifikke begrænsninger.
- (4) Gennemførelsesforordning (EU) nr. 808/2014 bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (5) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for Udvikling af Landdistrikterne —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

I gennemførelsesforordning (EU) nr. 808/2014 foretages følgende ændringer:

1) Artikel 4, stk. 2, affattes således:

»2. Programændringer af den art, der er omhandlet i artikel 11, litra a), nr. i), i forordning (EU) nr. 1305/2013, kan højst foreslås tre gange i løbet af programmeringsperioden.

⁽¹⁾ EUT L 347 af 20.12.2013, s. 487.

⁽²⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 808/2014 af 17. juli 2014 om fastlæggelse af regler for anvendelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1305/2013 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL) (EUT L 227 af 31.7.2014, s. 18).

For alle øvrige typer ændringer tilsammen gælder følgende:

- a) et enkelt ændringsforslag kan indgives for hvert kalenderår og for hvert program, med undtagelse af år 2023, hvor der kan indgives mere end et forslag til ændring for så vidt angår ændringer, som udelukkende vedrører tilpasning af finansieringsplanen, herunder eventuelle deraf følgende ændringer til indikatorplanen
- b) tre yderligere ændringsforslag pr. program kan indgives i løbet af programmeringsperioden.

De maksimale antal ændringer som omhandlet i første og andet afsnit finder ikke anvendelse:

- a) hvis det er nødvendigt at træffe hasteforanstaltninger på grund af naturkatastrofer, katastrofale hændelser eller ugunstige vejrforhold, der er officielt anerkendt af de kompetente nationale myndigheder, eller på grund af en væsentlig og pludselig ændring i medlemsstatens eller den pågældende regions samfundsøkonomiske forhold, herunder væsentlige og pludselige demografiske ændringer som følge af migration eller modtagelse af flygtninge
- b) hvis en ændring er nødvendig som følge af en ændring af Unionens retlige rammer
- c) efter den i artikel 21 i forordning (EU) nr. 1303/2013 omhandlede resultatgennemgang
- d) hvis der er tale om en ændring i det planlagte bidrag fra ELFUL pr. år, jf. artikel 8, stk. 1, litra h), nr. i), i forordning (EU) nr. 1305/2013, som følge af udviklingen i den årlige fordeling pr. medlemsstat som omhandlet i artikel 58, stk. 7, i samme forordning; de foreslåede ændringer kan også omfatte konsekvensændringer som følge heraf i beskrivelsen af foranstaltningerne
- e) hvis der er tale om ændringer i forbindelse med indførelsen af finansielle instrumenter, jf. artikel 37 i forordning (EU) nr. 1303/2013. eller
- f) hvis der er tale om ændringer som led i indførelsen af den nye afgrænsning, der er omhandlet i artikel 32, stk. 5, litra b), i forordning (EU) nr. 1305/2013.«

2) Artikel 5, stk. 4, affattes således:

»4. Med undtagelse af hasteforanstaltninger på grund af naturkatastrofer, katastrofale hændelser eller ugunstige vejrforhold, der er officielt anerkendt af de kompetente nationale myndigheder, eller på grund af en væsentlig og pludselig ændring i medlemsstatens eller den pågældende regions samfundsøkonomiske forhold, herunder væsentlige og pludselige demografiske ændringer som følge af migration eller modtagelse af flygtninge, ændringer i lovgivningen eller ændringer, der følger af den resultatgennemgang, der er omhandlet i artikel 21 i forordning (EU) nr. 1303/2013, kan anmodninger om ændringer af den i stk. 2 omhandlede nationale ramme kun indgives én gang hvert kalenderår inden den 1. april. Uanset artikel 4, stk. 2, andet afsnit, kan ændringer i programmer, der følger af en sådan revision, foretages ud over de ændringsforslag, der er indgivet i overensstemmelse med nævnte afsnit.«

3) Artikel 14, stk. 4, affattes således:

»4. For typer operationer, hvor potentielle bidrag til fokusområder som omhandlet i artikel 5, stk. 1, nr. 2, litra a), artikel 5, stk. 1, nr. 5, litra a) til d), og artikel 5, stk. 1, nr. 6, litra a), i forordning (EU) nr. 1305/2013 er identificeret, eller for typer operationer, hvor potentielle bidrag til integration af tredjelandsstatsborgere er identificeret, skal den elektroniske registrering af de operationer, der er omhandlet i artikel 70 i forordning (EU) nr. 1305/2013, omfatte markering, som gør det muligt at identificere de tilfælde, hvor operationen har en komponent, der bidrager til et eller flere af disse fokusområder eller mål.«

4) Bilag III, IV og VII ændres som angivet i bilaget til denne forordning.

Artikel 2

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. november 2016.

På Kommissionens vegne

Jean-Claude JUNCKER

Formand

BILAG

I bilag III, IV og VII til gennemførelsesforordning (EU) nr. 808/2014 foretages følgende ændringer:

1) Bilag III, del 2, punkt 1, litra b), affattes således:

»b) for aktioner og foranstaltninger, der finansieres af Leader, angives Leader-logoet:



2) I bilag IV, punkt 1, affattes C32 således:

»C32. Arealer med naturbetingede eller andre specifikke begrænsninger«

3) I bilag VII, punkt 1, litra b), affattes »Tabel C« således:

»— Tabel C: Opdeling på relevante output og foranstaltninger efter områdetype, køn og/eller alder og operationer, der bidrager til integrationen af tredjelandsstatsborgere.«

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/1998**af 15. november 2016**

om tilbagetrækning af godtagelsen af et tilsagn for fem eksporterende producenter i henhold til gennemførelsesafgørelse 2013/707/EU om bekræftelse af godtagelse af et tilsagn afgivet i forbindelse med antidumpingproceduren og antisubsidieproceduren vedrørende importen af fotovoltaiske moduler af krystallinsk silicium og nøglekomponenter hertil (dvs. celler) med oprindelse i eller afsendt fra Folkerepublikken Kina i de endelige foranstaltningers anvendelsesperiode

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/1036 af 8. juni 2016 om beskyttelse mod dumpingimport fra lande, der ikke er medlemmer af Den Europæiske Union ⁽¹⁾ (»antidumpinggrundforordningen«), særlig artikel 8,under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/1037 af 8. juni 2016 om beskyttelse mod subsidieret indførsel fra lande, der ikke er medlemmer af Den Europæiske Union ⁽²⁾ (»antisubsidiegrundforordningen«), særlig artikel 13,

efter at have orienteret medlemsstaterne, og

ud fra følgende betragtninger:

A. TILSAGN OG ANDRE GÆLDENDE FORANSTALTNINGER

- (1) Ved forordning (EU) nr. 513/2013 ⁽³⁾ indførte Europa-Kommissionen (»Kommissionen«) en midlertidig antidumpingtold på importen til Den Europæiske Union (»Unionen«) af fotovoltaiske moduler af krystallinsk silicium (»moduler«) og nøglekomponenter hertil (dvs. celler og wafere) med oprindelse i eller afsendt fra Folkerepublikken Kina (»Kina«).
- (2) En gruppe eksporterende producenter bemyndigede China Chamber of Commerce for Import and Export of Machinery and Electronic Products (»CCCME«) til at afgive et pristilsagn på deres vegne til Kommissionen, hvilket CCCME gjorde. Det fremgår klart af dette pristilsagns betingelser, at det består af en samling individuelle pristilsagn for hver eksporterende producent, der af praktiske grunde koordineres af CCCME.
- (3) Ved afgørelse 2013/423/EU ⁽⁴⁾ godtog Kommissionen pristilsagnet, for så vidt angik den midlertidige antidumpingtold. Ved forordning (EU) nr. 748/2013 ⁽⁵⁾ ændrede Kommissionen forordning (EU) nr. 513/2013 for at foretage de tekniske ændringer, der var nødvendige som følge af godtagelsen af tilsagnet, for så vidt angik den midlertidige antidumpingtold.
- (4) Ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 1238/2013 ⁽⁶⁾ indførte Rådet en endelig antidumpingtold på importen til Unionen af moduler og celler med oprindelse i eller afsendt fra Kina (»de pågældende varer«). Ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 1239/2013 ⁽⁷⁾ indførte Rådet også en endelig udligningstold på importen til Unionen af de pågældende varer.
- (5) Efter meddelelsen om en ændret udgave af pristilsagnet fra en gruppe eksporterende producenter (»de eksporterende producenter«) i samarbejde med CCCME bekræftede Kommissionen ved gennemførelsesafgørelse 2013/707/EU ⁽⁸⁾ godtagelsen af pristilsagnet som ændret (»tilsagnet«) i de endelige foranstaltningers anvendelsesperiode. Bilaget til denne afgørelse indeholder en liste over de eksporterende producenter, hvis tilsagn blev godtaget, bl.a.:
 - a) Wuxi Suntech Power Co. Ltd, Suntech Power Co. Ltd, Wuxi Sunshine Power Co. Ltd, Luoyang Suntech Power Co. Ltd, Zhenjiang Rietech New Energy Science Technology Co. Ltd og Zhenjiang Ren De New Energy Science Technology Co. Ltd samt deres forretningsmæssigt forbundne virksomheder i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B796 (»Wuxi Suntech«),

⁽¹⁾ EUT L 176 af 30.6.2016, s. 21.⁽²⁾ EUT L 176 af 30.6.2016, s. 55.⁽³⁾ EUT L 152 af 5.6.2013, s. 5.⁽⁴⁾ EUT L 209 af 3.8.2013, s. 26.⁽⁵⁾ EUT L 209 af 3.8.2013, s. 1.⁽⁶⁾ EUT L 325 af 5.12.2013, s. 1.⁽⁷⁾ EUT L 325 af 5.12.2013, s. 66.⁽⁸⁾ EUT L 325 af 5.12.2013, s. 214.

- b) Jinko Solar Co. Ltd, Jinko Solar Import and Export Co. Ltd, ZHEJIANG JINKO SOLAR CO. LTD og ZHEJIANG JINKO SOLAR TRADING CO. LTD samt deres forretningsmæssigt forbundne virksomheder i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B845 (»Jinko Solar«),
- c) Risen Energy Co., Ltd samt dennes forretningsmæssigt forbundne virksomhed i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B868 (»Risen Energy«),
- d) JingAo Solar Co. Ltd, Shanghai JA Solar Technology Co. Ltd, JA Solar Technology Yangzhou Co. Ltd, Hefei JA Solar Technology Co. Ltd og Shanghai JA Solar PV Technology Co. Ltd samt deres forretningsmæssigt forbundne virksomhed i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B794 (»JA Solar«), og
- e) Sumec Hardware & Tools Co. Ltd og Phono Solar Technology Co. Ltd samt deres forretningsmæssigt forbundne virksomheder i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B866 (»Sumec«).
- (6) Ved gennemførelsesafgørelse 2014/657/EU ⁽¹⁾ godtog Kommissionen et forslag fremsat af de eksporterende producenter i samarbejde med CCCME om præcisering af gennemførelsen af tilsagnet for de pågældende varer, der er omfattet af tilsagnet, dvs. moduler og celler med oprindelse i eller afsendt fra Kina, som i øjeblikket henhører under KN-kode ex 8541 40 90 (Taric-kode 8541 40 90 21, 8541 40 90 29, 8541 40 90 31 og 8541 40 90 39), og som er fremstillet af de eksporterende producenter (»den omfattede vare«). Den antidumping- og udligningstold, der er omhandlet i betragtning 4 ovenfor, omtales i det følgende under ét sammen med tilsagnet som »foranstaltninger«.
- (7) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2015/866 ⁽²⁾ trak Kommissionen sin godtagelse af tre eksporterende producenters tilsagn tilbage.
- (8) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2015/1403 ⁽³⁾ trak Kommissionen sin godtagelse af endnu en eksporterende producents tilsagn tilbage.
- (9) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2015/2018 ⁽⁴⁾ trak Kommissionen sin godtagelse af to eksporterende producenters tilsagn tilbage.
- (10) Kommissionen indledte en udløbsundersøgelse af antidumpingforanstaltningerne ved en indledningsmeddelelse i *Den Europæiske Unions Tidende* ⁽⁵⁾ den 5. december 2015.
- (11) Kommissionen indledte en udløbsundersøgelse af udligningsforanstaltningerne ved en indledningsmeddelelse i *Den Europæiske Unions Tidende* ⁽⁶⁾ den 5. december 2015.
- (12) Kommissionen indledte også en delvis interimundersøgelse af antidumping- og udligningsforanstaltningerne ved en indledningsmeddelelse i *Den Europæiske Unions Tidende* ⁽⁷⁾ den 5. december 2015.
- (13) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2016/115 ⁽⁸⁾ trak Kommissionen sin godtagelse af endnu en eksporterende producents tilsagn tilbage.
- (14) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2016/185 ⁽⁹⁾ udvidede Kommissionen den endelige antidumpingtold, der indførtes ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 1238/2013 på importen af de pågældende varer med oprindelse i eller afsendt fra Folkerepublikken Kina, til at omfatte importen af de pågældende varer afsendt fra Malaysia og Taiwan, uanset om varerne er angivet med oprindelse i Malaysia og Taiwan eller ej.
- (15) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2016/184 ⁽¹⁰⁾ udvidede Kommissionen den endelige udligningstold, der indførtes ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 1239/2013 på importen af de pågældende varer med oprindelse i eller afsendt fra Folkerepublikken Kina, til at omfatte importen af de pågældende varer afsendt fra Malaysia og Taiwan, uanset om varerne er angivet med oprindelse i Malaysia og Taiwan eller ej.

⁽¹⁾ EUT L 270 af 11.9.2014, s. 6.

⁽²⁾ EUT L 139 af 5.6.2015, s. 30.

⁽³⁾ EUT L 218 af 19.8.2015, s. 1.

⁽⁴⁾ EUT L 295 af 12.11.2015, s. 23.

⁽⁵⁾ EUT C 405 af 5.12.2015, s. 8.

⁽⁶⁾ EUT C 405 af 5.12.2015, s. 20.

⁽⁷⁾ EUT C 405 af 5.12.2015, s. 33.

⁽⁸⁾ EUT L 23 af 29.1.2016, s. 47.

⁽⁹⁾ EUT L 37 af 12.2.2016, s. 76.

⁽¹⁰⁾ EUT L 37 af 12.2.2016, s. 56.

- (16) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2016/1045 ⁽¹⁾ trak Kommissionen sin godtagelse af endnu en eksporterende producents tilsagn tilbage.
- (17) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2016/1382 ⁽²⁾ trak Kommissionen sin godtagelse af yderligere fem eksporterende producenters tilsagn tilbage.
- (18) Ved gennemførelsesforordning (EU) 2016/1402 ⁽³⁾ trak Kommissionen sin godtagelse af yderligere tre eksporterende producenters tilsagn tilbage.

B. TILSAGNSBETINGELSER OG FRIVILLIG TILBAGETRÆKNING

- (19) Ifølge tilsagnet kan enhver eksporterende producent frivilligt trække tilsagnet tilbage når som helst i løbet af dets anvendelsesperiode.
- (20) Wuxi Suntech meddelte i august 2016 Kommissionen, at virksomheden ønskede at trække sit tilsagn tilbage.
- (21) Jinko Solar, Risen Energy, JA Solar og Sumec meddelte i september 2016 Kommissionen, at virksomhederne også ønskede at trække deres tilsagn tilbage.

C. TILBAGETRÆKNING AF GODTAGELSEN AF TILSAGNET OG INDFØRELSE AF ENDELIG TOLD

- (22) Kommissionen har derfor i overensstemmelse med antidumpinggrundforordningens artikel 8, stk. 9, og antisubsidiegrundforordningens artikel 13, stk. 9, og også i overensstemmelse med tilsagnsbetingelserne konkluderet, at godtagelsen af tilsagnet i forbindelse med Wuxi Suntech, Jinko Solar, Risen Energy, JA Solar og Sumec bør trækkes tilbage.
- (23) I henhold til antidumpinggrundforordningens artikel 8, stk. 9, og antisubsidiegrundforordningens artikel 13, stk. 9, finder den endelige antidumpingtold, der indførtes ved artikel 1 i gennemførelsesforordning (EU) nr. 1238/2013, og den endelige udligningstold, der indførtes ved artikel 1 i gennemførelsesforordning (EU) nr. 1239/2013, derfor automatisk anvendelse på importen med oprindelse i eller afsendt fra Kina af den pågældende vare, som er fremstillet af Wuxi Suntech (Taric-tillægskode: B796), Jinko Solar (Taric-tillægskode: B845), Risen Energy (Taric-tillægskode: B868), JA Solar (Taric-tillægskode: B794) og Sumec (Taric-tillægskode: B866), fra datoen for nærværende forordnings ikrafttræden.
- (24) Til orientering findes der i tabellen i bilaget til nærværende forordning en liste over de eksporterende producenter, for hvilke godtagelsen af tilsagnet ved gennemførelsesafgørelse 2013/707/EU ikke er berørt —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Godtagelsen af tilsagnet i forbindelse med:

- a) Wuxi Suntech Power Co. Ltd, Suntech Power Co. Ltd, Wuxi Sunshine Power Co. Ltd, Luoyang Suntech Power Co. Ltd, Zhenjiang Rietech New Energy Science Technology Co. Ltd og Zhenjiang Ren De New Energy Science Technology Co. Ltd samt deres forretningsmæssigt forbundne virksomheder i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B796 (»Wuxi Suntech«),
- b) Jinko Solar Co. Ltd, Jinko Solar Import and Export Co. Ltd, ZHEJIANG JINKO SOLAR CO. LTD og ZHEJIANG JINKO SOLAR TRADING CO. LTD samt deres forretningsmæssigt forbundne virksomheder i Kina og i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B845 (»Jinko Solar«),
- c) Risen Energy Co., Ltd samt dennes forretningsmæssigt forbundne virksomhed i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B868 (»Risen Energy«),

⁽¹⁾ EUT L 170 af 29.6.2016, s. 5.

⁽²⁾ EUT L 222 af 17.8.2016, s. 10.

⁽³⁾ EUT L 228 af 23.8.2016, s. 16.

- d) JingAo Solar Co. Ltd, Shanghai JA Solar Technology Co. Ltd, JA Solar Technology Yangzhou Co. Ltd, Hefei JA Solar Technology Co. Ltd og Shanghai JA Solar PV Technology Co. Ltd samt deres forretningsmæssigt forbundne virksomhed i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B794 («JA Solar»), og
- e) Sumec Hardware & Tools Co. Ltd og Phono Solar Technology Co. Ltd samt deres forretningsmæssigt forbundne virksomheder i Unionen, der i fællesskab er omfattet af Taric-tillægskode: B866 («Sumec»),

trækkes hermed tilbage.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. november 2016].

På Kommissionens vegne
Jean-Claude JUNCKER
Formand

BILAG

Liste over virksomheder

Virksomhedens navn	Taric-tillægskode
Jiangsu Aide Solar Energy Technology Co. Ltd	B798
Alternative Energy (AE) Solar Co. Ltd	B799
Anhui Chaoqun Power Co. Ltd	B800
Anji DaSol Solar Energy Science & Technology Co. Ltd	B802
Anhui Schutten Solar Energy Co. Ltd Quanjiao Jingkun Trade Co. Ltd	B801
Anhui Titan PV Co. Ltd	B803
Xi'an SunOasis (Prime) Company Limited TBEA SOLAR CO. LTD XINJIANG SANG'O SOLAR EQUIPMENT	B804
Changzhou NESL Solartech Co. Ltd	B806
Changzhou Shangyou Lianyi Electronic Co. Ltd	B807
CHINALAND SOLAR ENERGY CO. LTD	B808
ChangZhou EGing Photovoltaic Technology Co. Ltd	B811
CIXI CITY RIXING ELECTRONICS CO. LTD ANHUI RINENG ZHONGTIAN SEMICONDUCTOR DEVELOPMENT CO. LTD HUOSHAN KEBO ENERGY & TECHNOLOGY CO. LTD	B812
CSG PVtech Co. Ltd	B814
China Sunergy (Nanjing) Co. Ltd CEEG Nanjing Renewable Energy Co. Ltd CEEG (Shanghai) Solar Science Technology Co. Ltd China Sunergy (Yangzhou) Co. Ltd China Sunergy (Shanghai) Co. Ltd	B809
Dongfang Electric (Yixing) MAGI Solar Power Technology Co. Ltd	B816
EOPLLY New Energy Technology Co. Ltd SHANGHAI EBEST SOLAR ENERGY TECHNOLOGY CO. LTD JIANGSU EOPLLY IMPORT & EXPORT CO. LTD	B817
Zhejiang Era Solar Technology Co. Ltd	B818

Virksomhedens navn	Taric-tillægskode
GD Solar Co. Ltd	B820
Greenway Solar-Tech (Shanghai) Co. Ltd Greenway Solar-Tech (Huaian) Co. Ltd	B821
Konca Solar Cell Co. Ltd Suzhou GCL Photovoltaic Technology Co. Ltd Jiangsu GCL Silicon Material Technology Development Co. Ltd Jiangsu Zhongneng Polysilicon Technology Development Co. Ltd GCL-Poly (Suzhou) Energy Limited GCL-Poly Solar Power System Integration (Taicang) Co. Ltd GCL SOLAR POWER (SUZHOU) LIMITED GCL Solar System (Shuzhou) Limited GCL System Integration Technology Co. Ltd	B850
Guodian Jintech Solar Energy Co. Ltd	B822
Hangzhou Bluesun New Material Co. Ltd	B824
Hanwha SolarOne (Qidong) Co. Ltd	B826
Hengdian Group DMEGC Magnetics Co. Ltd	B827
HENGJI PV-TECH ENERGY CO. LTD	B828
Himin Clean Energy Holdings Co. Ltd	B829
Jetion Solar (China) Co. Ltd Junfeng Solar (Jiangsu) Co. Ltd Jetion Solar (Jiangyin) Co. Ltd	B830
Jiangsu Green Power PV Co. Ltd	B831
Jiangsu Hosun Solar Power Co. Ltd	B832
Jiangsu Jiasheng Photovoltaic Technology Co. Ltd	B833
Jiangsu Runda PV Co. Ltd	B834
Jiangsu Sainty Photovoltaic Systems Co. Ltd Jiangsu Sainty Machinery Imp. And Exp. Corp. Ltd	B835
Jiangsu Seraphim Solar System Co. Ltd	B836
Jiangsu Shunfeng Photovoltaic Technology Co. Ltd Changzhou Shunfeng Photovoltaic Materials Co. Ltd Jiangsu Shunfeng Photovoltaic Electronic Power Co. Ltd	B837
Jiangsu Sinski PV Co. Ltd	B838

Virksomhedens navn	Taric-tillægskode
Jiangsu Sunlink PV Technology Co. Ltd	B839
Jiangsu Zhongchao Solar Technology Co. Ltd	B840
Jiangxi Risun Solar Energy Co. Ltd	B841
Jiangxi LDK Solar Hi-Tech Co. Ltd LDK Solar Hi-Tech (Nanchang) Co. Ltd LDK Solar Hi-Tech (Suzhou) Co. Ltd	B793
Jiangyin Hareon Power Co. Ltd Hareon Solar Technology Co. Ltd Taicang Hareon Solar Co. Ltd Hefei Hareon Solar Technology Co. Ltd Jiangyin Xinhui Solar Energy Co. Ltd Altusvia Energy (Taicang) Co. Ltd	B842
Jiangyin Shine Science and Technology Co. Ltd	B843
Jinzhou Yangguang Energy Co. Ltd Jinzhou Huachang Photovoltaic Technology Co. Ltd Jinzhou Jinmao Photovoltaic Technology Co. Ltd Jinzhou Rixin Silicon Materials Co. Ltd Jinzhou Youhua Silicon Materials Co. Ltd	B795
Juli New Energy Co. Ltd	B846
Jumao Photonic (Xiamen) Co. Ltd	B847
King-PV Technology Co. Ltd	B848
Kinve Solar Power Co. Ltd (Maanshan)	B849
Lightway Green New Energy Co. Ltd Lightway Green New Energy(Zhuozhou) Co. Ltd	B851
Nanjing Daqo New Energy Co. Ltd	B853
NICE SUN PV CO. LTD LEVO SOLAR TECHNOLOGY CO. LTD	B854
Ningbo Huashun Solar Energy Technology Co. Ltd	B856
Ningbo Jinshi Solar Electrical Science & Technology Co. Ltd	B857
Ningbo Komaes Solar Technology Co. Ltd	B858
Ningbo South New Energy Technology Co. Ltd	B861

Virksomhedens navn	Taric-tillægskode
Ningbo Sunbe Electric Ind Co. Ltd	B862
Ningbo Ulica Solar Science & Technology Co. Ltd	B863
Perfectenergy (Shanghai) Co. Ltd	B864
Perlight Solar Co. Ltd	B865
SHANGHAI ALEX SOLAR ENERGY SCIENCE & TECHNOLOGY CO. LTD SHANGHAI ALEX NEW ENERGY CO. LTD	B870
Shanghai BYD Co. Ltd BYD(Shangluo)Industrial Co. Ltd	B871
Shanghai Chaori Solar Energy Science & Technology Co. Ltd	B872
Propsolar (Zhejiang) New Energy Technology Co. Ltd Shanghai Propsolar New Energy Co. Ltd	B873
SHANGHAI SHANGHONG ENERGY TECHNOLOGY CO. LTD	B874
SHANGHAI SOLAR ENERGY S&T CO. LTD Shanghai Shenzhou New Energy Development Co. Ltd Lianyungang Shenzhou New Energy Co. Ltd	B875
Shanghai ST Solar Co. Ltd Jiangsu ST Solar Co. Ltd	B876
Shenzhen Sacred Industry Co. Ltd	B878
Shenzhen Topray Solar Co. Ltd Shanxi Topray Solar Co. Ltd Leshan Topray Cell Co. Ltd	B880
Sopray Energy Co. Ltd Shanghai Sopray New Energy Co. Ltd	B881
SUN EARTH SOLAR POWER CO. LTD NINGBO SUN EARTH SOLAR POWER CO. LTD Ningbo Sun Earth Solar Energy Co. Ltd	B882
SUZHOU SHENGLONG PV-TECH CO. LTD	B883
TDG Holding Co. Ltd	B884
Tianwei New Energy Holdings Co. Ltd Tianwei New Energy (Chengdu) PV Module Co. Ltd Tianwei New Energy (Yangzhou) Co. Ltd	B885

Virksomhedens navn	Taric-tillægskode
Wenzhou Jingri Electrical and Mechanical Co. Ltd	B886
Shanghai Topsolar Green Energy Co. Ltd	B877
Shenzhen Sungold Solar Co. Ltd	B879
Wuhu Zhongfu PV Co. Ltd	B889
Wuxi Saijing Solar Co. Ltd	B890
Wuxi Shangpin Solar Energy Science and Technology Co. Ltd	B891
Wuxi Solar Innova PV Co. Ltd	B892
Wuxi Taichang Electronic Co. Ltd China Machinery Engineering Wuxi Co. Ltd Wuxi Taichen Machinery & Equipment Co. Ltd	B893
Xi'an Huanghe Photovoltaic Technology Co. Ltd State-run Huanghe Machine-Building Factory Import and Export Corporation Shanghai Huanghe Fengjia Photovoltaic Technology Co. Ltd	B896
Yingli Energy (China) Co. Ltd Baoding Tianwei Yingli New Energy Resources Co. Ltd Hainan Yingli New Energy Resources Co. Ltd Hengshui Yingli New Energy Resources Co. Ltd Tianjin Yingli New Energy Resources Co. Ltd Lixian Yingli New Energy Resources Co. Ltd Baoding Jiasheng Photovoltaic Technology Co. Ltd Beijing Tianneng Yingli New Energy Resources Co. Ltd Yingli Energy (Beijing) Co. Ltd	B797
Yuhuan BLD Solar Technology Co. Ltd Zhejiang BLD Solar Technology Co. Ltd	B899
Yuhuan Sinosola Science & Technology Co. Ltd	B900
Zhangjiagang City SEG PV Co. Ltd	B902
Zhejiang Fengsheng Electrical Co. Ltd	B903
Zhejiang Global Photovoltaic Technology Co. Ltd	B904
Zhejiang Heda Solar Technology Co. Ltd	B905
Zhejiang Jiutai New Energy Co. Ltd Zhejiang Topoint Photovoltaic Co. Ltd	B906
Zhejiang Kingdom Solar Energy Technic Co. Ltd	B907

Virksomhedens navn	Taric-tillægskode
Zhejiang Koly Energy Co. Ltd	B908
Zhejiang Mega Solar Energy Co. Ltd Zhejiang Fortune Photovoltaic Co. Ltd	B910
Zhejiang Shuqimeng Photovoltaic Technology Co. Ltd	B911
Zhejiang Shinew Photoelectronic Technology Co. Ltd	B912
Zhejiang Sunflower Light Energy Science & Technology Limited Liability Company Zhejiang Yauchong Light Energy Science & Technology Co. Ltd	B914
Zhejiang Sunrupu New Energy Co. Ltd	B915
Zhejiang Tianming Solar Technology Co. Ltd	B916
Zhejiang Trunsun Solar Co. Ltd Zhejiang Beyondsun PV Co. Ltd	B917
Zhejiang Wanxiang Solar Co. Ltd WANXIANG IMPORT & EXPORT CO LTD	B918
ZHEJIANG YUANZHONG SOLAR CO. LTD	B920
Zhongli Talesun Solar Co. Ltd	B922

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/1999**af 15. november 2016****om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 af 17. december 2013 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 922/72, (EØF) nr. 234/79, (EF) nr. 1037/2001 og (EF) nr. 1234/2007 ⁽¹⁾,under henvisning til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 af 7. juni 2011 om nærmere bestemmelser for anvendelsen af Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 for så vidt angår frugt og grøntsager og forarbejdede frugter og grøntsager ⁽²⁾, særlig artikel 136, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes der på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguayrunden kriterier for Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XVI til nævnte forordning.
- (2) Der beregnes hver arbejdsdag en fast importværdi i henhold til artikel 136, stk. 1, i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 under hensyntagen til varierende daglige data. Derfor bør nærværende forordning træde i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende* —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier som omhandlet i artikel 136 i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. november 2016.

*På Kommissionens vegne**For formanden*

Jerzy PLEWA

Generaldirektør for landbrug og udvikling af landdistrikter⁽¹⁾ EUT L 347 af 20.12.2013, s. 671.⁽²⁾ EUT L 157 af 15.6.2011, s. 1.

BILAG

Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)		
KN-kode	Tredjelandskode ⁽¹⁾	Fast importværdi
0702 00 00	MA	92,9
	ZZ	92,9
0707 00 05	TR	141,4
	ZZ	141,4
0709 93 10	MA	105,4
	TR	102,4
	ZZ	103,9
0805 20 10	MA	88,2
	ZZ	88,2
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	PE	122,6
	TR	67,3
	ZZ	95,0
0805 50 10	AR	67,2
	CL	69,9
	TR	83,0
	ZZ	73,4
	BR	293,4
0806 10 10	IN	166,9
	PE	319,6
	TR	136,7
	US	353,3
	ZA	345,1
	ZZ	269,2
	CL	174,1
0808 10 80	NZ	139,2
	ZA	122,8
	ZZ	145,4
0808 30 90	CN	44,3
	TR	168,6
	ZZ	106,5

⁽¹⁾ Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EU) nr. 1106/2012 af 27. november 2012 om gennemførelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 471/2009 om fællesskabsstatistikker over varehandelen med tredjelande for så vidt angår ajourføring af den statistiske lande- og områdefortegnelse (EUT L 328 af 28.11.2012, s. 7). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

AFGØRELSER

RÅDETS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (FUSP) 2016/2000

af 15. november 2016

om gennemførelse af afgørelse 2013/255/FUSP om restriktive foranstaltninger over for Syrien

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Union, særlig artikel 31, stk. 2,

under henvisning til Rådets afgørelse 2013/255/FUSP af 31. maj 2013 om restriktive foranstaltninger over for Syrien ⁽¹⁾, særlig artikel 30, stk. 1,

under henvisning til forslag fra Unionens højtstående repræsentant for udenrigsanliggender og sikkerhedspolitik, og ud fra følgende betragtninger:

- (1) Rådet vedtog den 31. maj 2013 afgørelse 2013/255/FUSP om restriktive foranstaltninger over for Syrien.
- (2) Der bør fjernes to enheder fra listen over enheder, der er omfattet af restriktive foranstaltninger, jf. bilag I, del B, til afgørelse 2013/255/FUSP.
- (3) Bilag I til afgørelse 2013/255/FUSP bør derfor ændres i overensstemmelse hermed —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Bilag I til afgørelse 2013/255/FUSP ændres som anført i bilaget til nærværende afgørelse.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. november 2016.

På Rådets vegne

I. KORČOK

Formand

⁽¹⁾ EUT L 147 af 1.6.2013, s. 14.

BILAG

I. Følgende enheder og de tilhørende oplysninger udgår af listen i bilag I, del B, til afgørelse 2013/255/FUSP:

55. Tri-Ocean Trading

55a. Tri-Ocean Energy

RÅDETS AFGØRELSE (FUSP) 2016/2001**af 15. november 2016****om et EU-bidrag til etablering og sikker forvaltning af en bank for lavt beriget uran (LEU) under Den Internationale Atomenergiorganisations (IAEA's) kontrol inden for rammerne af EU's strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Union, særlig artikel 28, og

under henvisning til forslag fra Unionens højtstående repræsentant for udenrigsanliggender og sikkerhedspolitik,

og ud fra følgende betragtninger:

- (1) Det Europæiske Råd vedtog den 12. december 2003 EU's strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben («strategien»), hvis kapitel III indeholder en oversigt over foranstaltninger til bekæmpelse af en sådan spredning, som skal træffes både i Unionen og i tredjelande.
- (2) Unionen er aktivt i gang med at gennemføre strategien og iværksætte de foranstaltninger, der er opført i oversigten i strategiens kapitel III, navnlig ved at stille finansielle midler til rådighed for specifikke projekter, der gennemføres af multilaterale organisationer, såsom Den Internationale Atomenergiorganisation (IAEA).
- (3) Ifølge artikel IV i traktaten om ikke-spredning af kernevåben (NPT) har samtlige NPT's kontraherende parter en umistelig ret til forskning, fremstilling og anvendelse af kerneenergi til fredelige formål uden forskelsbehandling og i overensstemmelse med artikel I og II i NPT. Artiklen fastslår endvidere, at samtlige kontraherende parter i NPT skal samarbejde om at bidrage, enkeltvis eller sammen med andre stater eller internationale organisationer, til den videre udvikling af kerneenergiens anvendelse til fredelige formål, særlig på territorier tilhørende kontraherende parter i NPT, som er ikkekernevåbenstater, med tilbørlig hensyntagen til behovene i de områder af verden, som er under udvikling.
- (4) Multilaterale løsningsmodeller vedrørende det nukleare brændselskredsløb kan muligvis give lande, der har besluttet at anvende kerneenergi til fredelige formål, et alternativ til udviklingen af nationale nukleare brændselskredsløb samtidig med at spredningsrisiciene undgås.
- (5) Ifølge artikel III i IAEA's statut har organisationen ret til at udføre enhver operation, herunder indkøb af nukleart brændsel, nukleare tjenesteydelser og nukleart udstyr og etablering af anlæg med henblik på at fremme praktisk anvendelse af kerneenergi til fredelige formål.
- (6) I september 2006 tilbød Nuclear Threat Initiative (NTI), som er en uafhængig ikkestatslig organisation med base i USA, IAEA et beløb på 50 000 000 USD med henblik på at oprette et lager med lavt beriget uran ejet og administreret af IAEA på betingelse af, at organisationen kunne opkræve et yderligere beløb på 100 000 000 USD, herunder tilskud fra andre IAEA-medlemsstater og donorer, til etablering af en nuklear brændselsreserve.
- (7) Den 8. december 2008 vedtog Rådet konklusioner til støtte for etablering og sikker forvaltning af en bank for nukleart brændsel under IAEA's kontrol. Det anførte endvidere, at Unionen planlagde at bidrage med op til 25 000 000 EUR til projektet, så snart vilkårene og de nærmere bestemmelser for banken er blevet fastlagt og godkendt af IAEA's Styrelsesråd. Kommissionen har allerede ydet 20 000 000 EUR til indkøb af LEU.
- (8) Den 3. december 2010 vedtog IAEA's Styrelsesråd resolution GOV/2010/70 om godkendelse af etableringen af en IAEA-bank for lavt beriget uran (LEU) og bekræftede, at IAEA's LEU-banks aktiviteter udelukkende ville blive finansieret gennem bidrag uden for budgettet.
- (9) Punkt 15 i GOV/2010/67 med titlen »Forsyningsikkerhed: Etableringen af en IAEA-bank for Lavt Beriget Uran (LEU) med henblik på Forsyning af LEU til Medlemsstaterne« fastslår, at organisationen ejer og forvalter det lavt berigede uran i IAEA's LEU-bank og har den formelle juridiske kontrol. Organisationen er ansvarlig for opbevaring og beskyttelse af materialer i dets besiddelse ved gennem en værftsstatsaftale at sikre, at LEU er beskyttet mod naturkatastrofer og andre farer, uautoriseret fjernelse eller omdirigering, beskadigelse eller

ødelæggelse, herunder sabotage og beslaglæggelse. Gennem en værstsstatsaftale sikrer organisationen endvidere anvendelsen af IAEA-kontrolforanstaltninger i forbindelse med LEU i IAEA's LEU-bank samt værstsstatens eller -staternes anvendelse af sikkerhedsstandarder og -foranstaltninger samt fysiske beskyttelsesforanstaltninger. Punkt 16 i GOV/2010/67 fastsætter endvidere, at organisationen med bestyrelsens godkendelse indgår en værstaftale med en værstsstat ligesom den foreliggende IAEA-hjemstedsaftale, som sørger for lagerfacilitetens sikkerhed og passende ansvarsdækning af samme og sørger for de privilegier og immuniteter, der er nødvendige for den uafhængige drift af IAEA's LEU-bank, herunder retten til at transportere LEU til og fra IAEA's LEU-bank som fastlagt af organisationen i overensstemmelse med statuten og værstsstatsaftalen. Der skal endvidere indgås transitaftaler med nabostaterne til værstsstaten.

- (10) IAEA's LEU-bank vil lagre op til 60 type 30B-cylindre indeholdende lavt beriget uranhexafluorid af kommerciel standard. IAEA's LEU-bank vil blive placeret i IAEA's lagerfacilitet til LEU, der drives af Ulba Metallurgical Plant og reguleres af Republikken Kasakhstans udvalg vedrørende atom- og energiovervågning og -kontrol.
- (11) Den grundlæggende retlige ramme mellem IAEA og værstsstaten Kasakhstan er blevet fastlagt. Transitaftalen med Den Russiske Føderation, som er godkendt af IAEA's Styrelsesråd (GOV/2015/36), er blevet undertegnet. Udformningen af en ny IAEA-lagerfacilitet til LEU er afsluttet, og IAEA har konkluderet, at den opfylder de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer. Der er blevet gennemført et detaljeret skøn af omkostningerne til IAEA's nye LEU-lagerfacilitet, hvilket er blevet uafhængigt valideret. Der er blevet færdiggjort en partnerskabsaftale mellem IAEA og facilitetens driftsleder, der fastlægger vilkårene og betingelserne for samarbejdet om opførelsen af IAEA's LEU-lagerfacilitet. IAEA er nu ved at planlægge aktiviteter til forberedelse af indkøb af LEU.
- (12) I overensstemmelse med projekt- og finansieringsplanen, som beskrevet i den ajourførte rapport fra IAEA's generaldirektør (GOV/INF/2016/8) »Forsyningsikkerhed: Etableringen af en IAEA-bank for Lavt Beriget Uran (LEU) med Henblik på Forsyning af LEU til Medlemsstaterne«, forventes LEU-projektets samlede beløb at være 118 863 000 EUR —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

1. Med henblik på at sikre en umiddelbar og praktisk gennemførelse af nogle af elementerne i EU's strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben bidrager Unionen til etablering og sikker forvaltning af en bank for lavt beriget uran (LEU) under Den Internationale Atomenergiorganisations (»IAEA's« eller »agenturets«) kontrol med henblik på at mindske den øgede spredningsrisiko forårsaget af spredning af følsomme teknologier indenfor nukleare brændselskredsløb. Unionen forpligter sig til at støtte IAEA's LEU-bank i form af et lager med LEU med følgende målsætninger:

- a) at sætte lande i stand til at udøve deres rettigheder under artikel IV i NPT uden spredningsrisici, og
- b) at fungere som en mekanisme, der anvendes som sidste instans til at understøtte det kommercielle marked uden at forvride det i tilfælde af, at en IAEA-medlemsstats levering af LEU afbrydes og ikke kan genoprettes ad kommerciel vej, forudsat at denne IAEA-medlemsstat opfylder kriterierne for støtteberettigelse.

2. Med henblik på at nå de i stk. 1 omhandlede mål bidrager Unionen til etablering og sikker forvaltning af LEU-banken under IAEA's kontrol ved at finansiere sikkerhedsrelaterede aktiviteter, herunder fysisk beskyttelse, transport, sikkert tilsyn og bidrag til en sikker forvaltning af LEU-banken. Projektet gennemføres til fordel for alle lande, der har besluttet at anvende kerneenergi til fredelige formål.

En nærmere beskrivelse af projektet findes i bilaget.

Artikel 2

1. Unionens højtstående repræsentant for udenrigsanliggender og sikkerhedspolitik (»HR«) har ansvaret for gennemførelsen af denne afgørelse.

2. Den tekniske gennemførelse af det projekt, der er omhandlet i artikel 1, stk. 2, varetages af IAEA. IAEA udfører denne opgave under HR's kontrol. Med henblik herpå indgår HR de nødvendige ordninger med IAEA.

Artikel 3

1. Det finansielle referencebeløb for gennemførelsen af de i artikel 1, stk. 2, omhandlede aktiviteter er på 4 362 200 EUR.
2. De udgifter, der finansieres med det i stk. 1 nævnte beløb, forvaltes efter de procedurer og regler, der gælder for Unionens budget.
3. Kommissionen fører tilsyn med, at de udgifter, der er omhandlet i stk. 1, forvaltes korrekt. Med henblik herpå indgår den en finansieringsaftale med IAEA. Det skal fremgå af aftalen, at IAEA sørger for, at Unionens bidrag bliver synligt i en grad, der svarer til dets størrelse.
4. Kommissionen bestræber sig på at indgå den finansieringsaftale, der er omhandlet i stk. 3, snarest muligt efter denne afgørelses ikrafttræden. Den underretter Rådet om eventuelle vanskeligheder i denne proces og om datoen for indgåelse af finansieringsaftalen.

Artikel 4

1. HR aflægger rapport til Rådet om gennemførelsen af denne afgørelse på grundlag af regelmæssige rapporter fra IAEA. Disse IAEA-rapporter danner grundlag for den evaluering, der udføres af Rådet.
2. Kommissionen forelægger oplysninger om de finansielle aspekter af gennemførelsen af det projekt, der er omhandlet i artikel 1, stk. 2.

Artikel 5

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Den udløber 60 måneder efter datoen for indgåelsen af den i artikel 3, stk. 3, omhandlede finansieringsaftale. Den udløber dog seks måneder efter dens ikrafttræden, hvis der ikke er indgået nogen finansieringsaftale inden da.

Artikel 6

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. november 2016.

På Rådets vegne
I. KORČOK
Formand

BILAG

EU-bidrag til etablering og sikker forvaltning af en bank for lavt beriget uran (LEU) under Den Internationale Atomenergiorganisations (IAEA's) kontrol inden for rammerne af EU's strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben

I. INDLEDNING

Baggrund

I december 2010 fik IAEA's generaldirektør Styrelsesrådets mandat til at påbegynde etableringen af en bank for lavt beriget uran (LEU), og han har forelagt en detaljeret plan for etablering og sikker forvaltning af banken.

Den 20. december 2011 bekræftede IAEA over for Kasakhstans faste repræsentation ved IAEA, at Ulba Metallurgical Plant (UMP) på baggrund af de oplysninger, som Kasakhstan havde givet IAEA i sin interessetilkendegivelse og med henvisning til kravene i dok. GOV/INF/2011/7, var egnet til at huse IAEA's LEU-bank.

IAEA gennemførte mellem 2011 og 2016 flere missioner til Kasakhstan, som havde til formål at vurdere UMP-faciliteten og de nationale lovgivningsmæssige bestemmelser for at sikre, at LEU-banken ville kunne opfylde de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer. Vurderingerne omfattede facilitetens sikkerhed, seismisk sikkerhed, nødberedskab og indsats, transportsikkerhed og fysisk beskyttelse.

Der blev undertegnet en værtsstatsaftale mellem IAEA og Kasakhstan den 27. august 2015. Aftalen fastsætter, at Kasakhstan er værtsstat for IAEA's LEU-bank, og den fastsætter den retlige ramme for, at Kasakhstan sikrer, at IAEA's LEU-bank forvaltes og reguleres i overensstemmelse med Kasakhstans love og administrative bestemmelser og med de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer.

Der blev undertegnet en facilitetsoperatøraftale mellem IAEA og UMP den 27. august 2015. Aftalen fastsætter, at UMP er den facilitet, hvor IAEA's LEU-bank skal placeres, og den fastsætter den retlige ramme for, hvordan UMP skal drive og forvalte IAEA's LEU-bank i overensstemmelse med sin licens, de nationale lovgivningsmæssige bestemmelser og de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer.

Endvidere undertegnede IAEA og det kasakhiske energiministerium en teknisk aftale om de specifikke ordninger, der skal gennemføres med henblik på etablering af IAEA's LEU-bank i Kasakhstan («teknisk aftale»). Den tekniske aftale sikrer, at hver part tilvejebringer de ressourcer, der er nødvendige for gennemførelsen af dens respektive aktiviteter med henblik på rettidig etablering af IAEA's LEU-bank, herunder aktiviteter, der sikrer overholdelse af de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer. I henhold til den tekniske aftale oprettede parterne et fælles koordinationsudvalg, som skal lette gennemførelsen af den tekniske aftale, og de godkendte en plan for specifikke aktiviteter, som skal sikre, at IAEA's LEU-bank etableres og drives i overensstemmelse med de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer. Den tekniske aftale kræver, at aktiviteterne er fuldført to år efter undertegnelsen af de bindende aftaler eller senest i september 2017.

I november 2015 begyndte UMP at designe IAEA's nye LEU-lagerfacilitet, som skal huse IAEA's LEU-bank. En IAEA-mission besøgte UMP fra den 29. februar til den 4. marts 2016 for at gennemgå fremskridtene med designet. IAEA-missionen undersøgte, hvorvidt de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer var blevet taget behørigt i betragtning i designprocessen. IAEA-missionen gennemgik fokuserede på fem tekniske områder: bygningsstruktur, sikkerhedsanalyse, strålingsbeskyttelse, nødberedskab og indsats samt nuklear sikkerhed. Gennemgangen af det foreslåede design og den relevante underbyggende dokumentation førte til den overordnede konklusion, at designet omfatter passende foranstaltninger til at sikre retningslinjer for nuklear sikkerhed.

Efter fuldførelsen af designet og IAEA's gennemgang heraf blev der undertegnet en partnerskabsaftale mellem IAEA og UMP i maj 2016. Den nævnte aftale indeholder de tekniske og finansielle vilkår for etableringen af IAEA's LEU-lagerfacilitet. Den markerer et vigtigt skridt hen imod etableringen af IAEA's LEU-bank.

I maj 2016 blev de betydelige fremskridt, der var sket, fremhævet i Styrelsesrådets rapport GOV/INF/2016/8. Den indeholder også den første grundlæggende omfattende projekt- og finansieringsplan.

Styrelsesrådets dokument GOV/2010/67 bemyndigede både IAEA's generaldirektør til at etablere IAEA's LEU-bank og krævede, at omkostningerne (herunder personaleudgifterne) i forbindelse med etableringen og driften af IAEA's LEU-bank udelukkende må dækkes af frivillige bidrag uden for budgettet, som ikke har nogen indvirkning på IAEA's ordinære budget. Med henblik herpå godtgør IAEA's LEU-bankprojekt forskellige afdelinger i IAEA for tekniske bidrag og støtte, der ydes til projektets eksperter og specialister, under anvendelse af serviceleveranceaftaler. Disse aftaler, der fastlægger de tjenester, som afdelingerne skal yde til projektet med henblik på gennemførelse af projektplanen (herunder planen for specifikke aktiviteter), samt udgifterne til den støtte, der ydes af de enkelte afdelinger, blev forhandlet på plads og indgået i marts 2016.

Fra den 1. april 2016 havde en række medlemsstater, Kommissionen, Nuclear Threat Initiative (NTI) og World Nuclear Transport Institute (WNTI) givet tilsagn om midler på i alt ca. 124 900 000 USD og 25 000 000 EUR, og de bidrag, som IAEA har modtaget indtil videre, beløber sig til 124 900 000 USD og 20 000 000 EUR. Der er modtaget finansielle bidrag fra Nuclear Threat Initiative (50 000 000 USD), USA (50 000 000 USD), UAE (10 000 000 USD), Norge (5 000 000 USD), Kuwait (10 000 000 USD), WNTI (10 000 EUR) og Kasakhstan (400 000 USD). 20 000 000 EUR, som Kommissionen har doneret, er bestemt til indkøb af LEU til IAEA's LEU-bank, og der er givet tilsagn om op til 5 000 000 EUR til sikkerhedsrelaterede opgraderinger. Midlerne til sikkerhedsrelaterede opgraderinger (op til 5 000 000 EUR) er emnet for dette bilag.

De næste vigtige trin for IAEA's LEU-bank er:

- a) afslutning af etableringen af IAEA's LEU-lagerfacilitet, herunder fuldførelse af byggeriet, bekræftelse af, at bygningen og udstyret svarer til hensigten med designet og overholder de relevante sikkerhedsbestemmelser
- b) indgåelse af en aftale om et cylinderforvaltningsprogram med UMP for at sikre, at cylindrene er sikre i lang tid og klar til transport
- c) ibrugtagning af faciliteten
- d) erhvervelse af IAEA's LEU og transport til lagerfaciliteten
- e) idriftsættelse.

Projektets mål

At bidrage til etablering og sikker forvaltning af IAEA's LEU-bank, navnlig ved at sikre høje niveauer for sikkerhed ved transport og oplagring i overensstemmelse med IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer.

Fordele

Følgende fordele opnås:

- a) forbedre garantien for sikker forsyning med nukleart brændsel, og
- b) bistå IAEA med at sørge for sikker transport af LEU fra indkøb til levering samt under oplagring i LEU-banken.

II. BESKRIVELSE AF AKTIVITETERNE

LEU-banken

IAEA's LEU-bank vil bestå af et fysisk lager på ca. 90 ton LEU, som er den mængde, der kræves til en første ladning til en moderne letvandsreaktor (svarende til ca. 3 kernegenladninger) til elproduktion, samt tilhørende udstyr og tjenester. Lageret vil være IAEA's ejendom. IAEA's LEU-bank vil være underlagt visse ikkediskriminerende kriterier for frigivelse af LEU til et modtagerland. Disse kriterier er i fuld overensstemmelse med IAEA's statut og er godkendt af Styrelsesrådet. Det nukleare anlæg, der benytter LEU'et, skal være omfattet af en kontrolaftale med IAEA og skal overholde aftalen fuldt ud.

EU-støtte

Unionen vil støtte IAEA's LEU-bank på en komplementær måde gennem forskellige instrumenter. Allerede i 2011 blev der fra stabilitetsinstrumentet ydet et finansielt bidrag på 20 000 000 EUR til indkøb af LEU.

Denne afgørelse vil bidrage til sikker drift og forvaltning af IAEA's LEU-bank. Relevante aktiviteter planlagt af IAEA, som denne afgørelse vil bidrage finansielt til, kan omfatte:

1. Støtte til sikker etablering af et lager til 90 ton LEU

Denne post omfatter udgifterne til gennemførelse af projektplanaktiviteterne, herunder planen for specifikke aktiviteter for 2017 og opfølgende aktiviteter i 2018. Planen for specifikke aktiviteter, som IAEA, UMP og Kasakhstans udvalg vedrørende atom- og energiovervågning og -kontrol har fastlagt, er en liste over aktiviteter, der betragtes som nødvendige for opgradering af faciliteter, udstyr, procedurer og praksis med henblik på at sikre, at IAEA's LEU-bank etableres, fungerer som lager, drives og beskyttes i overensstemmelse med de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer. Disse aktiviteter blev udviklet på grundlag af en række vurderinger, som blev foretaget fra 2012 til 2016. Navnlige pegede en IAEA-mission i januar 2016 også på yderligere eksternt udstyr, der vil være påkrævet, for at lagerfaciliteten kan drives i overensstemmelse med IAEA's standarder for nødberedskab og indsats.

Aktiviteterne omfatter udarbejdelse af procedurer for sikker drift, indkøb af udstyr til nødberedskab og indsats og strålingsbeskyttelse og tilbud om tilhørende uddannelse, afholdelse af workshops om sikkerhedsemner, der er relevante for IAEA's LEU-bank (f.eks. nuklear sikkerhedskultur), afholdelse af beredskabsøvelser på faciliteten og opfølgende vurderingsaktiviteter for at validere opgraderingers overensstemmelse med IAEA's relevante sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer inden ibrugtagningen.

LEU'et vil først blive oplagret i IAEA's LEU-lagerfacilitet, når IAEA har sikret sig, at IAEA's LEU-bank er etableret og opfylder de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer. Derfor vil IAEA efter planen foretage en bekræftelsesmission i sommeren 2017 for at få bekræftet, at den opførte bygning og dens nøgleudstyr svarer til hensigten med designet, og at hele den infrastruktur, der kræves for at overholde de relevante sikkerhedsbestemmelser, er på plads.

Over en periode på to år vil budgettet indeholde omkostninger til planlægning og udførelse af, støtte til og rapportering om projektplanen og aktiviteterne vedrørende planen for specifikke aktiviteter, herunder omkostninger til dækning af IAEA's personaleudgifter, for at sikre, at der i overensstemmelse med mandatet for IAEA's LEU-bankprojekt ikke anvendes nogen ordinære budgetmidler.

2. Sikring af sikker transport af 90 ton LEU

Det forventes, at de 90 ton LEU vil blive transporteret fra sælgerens eller sælgernes facilitet til Ulba Metallurgical Plant i Oskemen, Kasakhstan, hvor IAEA's LEU-bank vil blive placeret. Leverancer af LEU, der transporteres gennem forskellige jurisdiktioner, skal opfylde alle dokumentations-, forsikrings-, transitgodkendelses- og mærkningskrav, herunder staternes krav vedrørende fysisk beskyttelse, der er indeholdt i relevante konventioner og henstillinger udarbejdet i IAEA's regi, samt opfylde Den Internationale Søfartsorganisations (IMO's) sikkerhedskrav. Udgifterne forbundet med transport af LEU'et vil afhænge af LEU-sælgerens geografiske placering og sø- og landtransportafstandene mellem sælgeren og Ulba Metallurgical Plant (UMP) i Kasakhstan samt af, hvor mange anløbshavne og grænsepassager gennemførelsen af leveringen indebærer. Posten omfatter udarbejdelse af tekniske specifikationer med specialistbidrag fra IAEA's embedsmænds og eksterne eksperter, planlægning og overvågning af transporten, forsikring, chartring af et fragtskib med henblik på bedre sikkerhed, konsultation om vurdering af sikkerhedsrisici ved og planlægning af transportrute samt bevogtning under søtransport, i anløbshavne og på transitsteder.

3. Sikring af langvarig oplagring af de 90 ton LEU

LEU'et bliver placeret i en særlig lagerfacilitet på UMP's område i Oskemen, Kasakhstan. IAEA's LEU bliver oplagret i 30B-cylindre. Operatøren af faciliteten vil på vegne af IAEA være ansvarlig for oplagring og beskyttelse af LEU'et i overensstemmelse med IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer. Ansvaret omfatter indkøb af 30B-cylindre til fysisk sikker oplagring af LEU'et. Sikkerhedsundersøgelser viser, at disse indeslutningsbeholdere sikrer solid og sikker oplagring i op til 50 år. Ud over at give sikkerhed bidrager cylindervæggens tykkelse og cylindrenes generelle udformning til fysisk beskyttelse mod sabotage og tyveri.

En vigtig aktivitet for at sikre langvarig oplagring af LEU'et er gennemførelsen af et cylinderforvaltningsprogram, herunder rutinemæssig inspektion og fornyet certificering af 30B-cylindre på lager for at kontrollere overensstemmelse med ISO-standard 7195 og sikre, at cylindrene er klar til transport til medlemsstaterne. Dette kræver indkøb af tjenester til fornyet certificering af cylindre foretaget af autoriserede inspektører samt tjenester fra UMP-personale til støtte for udførelsen af test.

Desuden vil IAEA under langtidsoplagringen af IAEA's LEU rutinemæssigt og på ad hoc-basis gennemføre overvågningsaktiviteter, herunder modtagelse, gennemgang og kontrol af årlige rapporter fra UMP. Dette omfatter årlige møder med UMP for at gennemgå de sikkerhedsmæssige aktiviteter i tilknytning til IAEA's LEU-bank samt andre former for missioner til UMP med henblik på at sikre, at de relevante bestemmelser i IAEA's sikkerhedsstandarder og sikkerhedsretningslinjer fortsat finder anvendelse på IAEA's LEU-bank.

Denne post vil dække en periode på 5 år.

III. VARIGHED

Gennemførelsesperioden for projektet skønnes at være 60 måneder og begynder med undertegnelsen af finansieringsaftalen, jf. artikel 3.

IV. BEGUNSTIGEDE

De, der vil få gavn af projektet i denne afgørelse, er alle stater, der er berettigede til at modtage tjenester fra IAEA's LEU-bank og opfylder de betingelser for adgang til LEU-banken, som IAEA's Styrelsesråd har fastsat.

V. GENNEMFØRELSESENHED

Den tekniske gennemførelse af projektet som beskrevet ovenfor varetages af IAEA under HR's kontrol. Projektet vil blive gennemført direkte af IAEA's personale, eksperter fra andre nationale nukleare myndigheder og underleverandører. For så vidt angår underleverandører vil IAEA's indkøb af varer, arbejde eller tjenester i forbindelse med denne afgørelse ske i overensstemmelse med den finansieringsaftale, som Kommissionen indgår med IAEA.

VI. RAPPORTERING

Gennemførelsesenheden udarbejder:

- a) regelmæssige rapporter om gennemførelsen af projektet
- b) en endelig rapport senest to måneder efter afslutningen af projektets gennemførelse.

Rapporterne vil blive sendt til HR.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2016/2002**af 8. november 2016****om ændring af bilag E til Rådets direktiv 91/68/EØF, bilag III til Kommissionens afgørelse 2010/470/EU og bilag II til Kommissionens afgørelse 2010/472/EU om samhandel med og indførsel til Unionen af får og geder samt sæd fra får og geder i forbindelse med reglerne for forebyggelse af, kontrol med og udryddelse af visse transmissible spongiforme encephalopatiser***(meddelt under nummer C(2016) 7026)***(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets direktiv 91/68/EØF af 28. januar 1991 om dyresundhedsmæssige betingelser for samhandelen med får og geder inden for Fællesskabet ⁽¹⁾, særlig artikel 14, stk. 2,under henvisning til Rådets direktiv 92/65/EØF af 13. juli 1992 om dyresundhedsmæssige betingelser for samhandel med og indførsel til Fællesskabet af dyr samt sæd, æg og embryoner, der for så vidt angår disse betingelser ikke er underlagt specifikke fællesskabsbetingelser som omhandlet i bilag A, del I, til direktiv 90/425/EØF ⁽²⁾, særlig artikel 11, stk. 2, fjerde led, artikel 17, stk. 2, litra b), artikel 18, stk. 1, første led, og artikel 19, hovedet og litra b), og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved direktiv 91/68/EØF er der fastsat dyresundhedsmæssige betingelser for samhandelen med får og geder inden for Unionen. I direktivet foreskrives bl.a., at får og geder under transport til bestemmelsesstedet skal ledsages af et sundhedscertifikat, der er i overensstemmelse med model I, II eller III i bilag E til samme direktiv.
- (2) Ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 999/2001 ⁽³⁾ er der fastsat regler for forebyggelse af, kontrol med og udryddelse af visse transmissible spongiforme encephalopatiser (TSE) hos kvæg, får og geder. I bilag VII til nævnte forordning er der fastsat foranstaltninger til kontrol med og udryddelse af TSE. Endvidere, i kapitel A, i bilag VIII til samme forordning er der bl.a. fastsat betingelser for samhandelen inden for Unionen med levende dyr.
- (3) Forordning (EF) nr. 999/2001 blev for nylig ændret ved Kommissionens forordning (EU) 2016/1396 ⁽⁴⁾. I ændringerne foreskrives bl.a. en undtagelse fra betingelserne i kapitel A, afsnit A, punkt 4.1, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001, som har til formål at forhindre spredning af klassisk scrapie hos opdrættede dyr, der holdes på bedrifter, for får og geder, der udelukkende flyttes mellem officielt godkendte organer, institutter eller centre som defineret i artikel 2, stk. 1, litra c), i Rådets direktiv 92/65/EØF.
- (4) I forordning (EU) 2016/1396 fastsættes der derudover specifikke betingelser for samhandel inden for Unionen med får eller geder af sjældne racer, der ikke opfylder kravene i kapitel A, afsnit A, punkt 4.1, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001. Disse specifikke betingelser blev indført for at bevare en mulighed for regelmæssig udveksling af sådanne dyr mellem medlemsstaterne for at undgå indavl og for at bevare den genetiske mangfoldighed i populationer af sjældne racer.

⁽¹⁾ EFT L 46 af 19.2.1991, s. 19.

⁽²⁾ EFT L 268 af 14.9.1992, s. 54.

⁽³⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 999/2001 af 22. maj 2001 om fastsættelse af regler for forebyggelse af, kontrol med og udryddelse af visse transmissible spongiforme encephalopatiser (EFT L 147 af 31.5.2001, s. 1).

⁽⁴⁾ Kommissionens forordning (EU) 2016/1396 af 18. august 2016 om ændring af visse bilag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 999/2001 om fastsættelse af regler for forebyggelse af, kontrol med og udryddelse af visse transmissible spongiforme encephalopatiser (EUT L 225 af 19.8.2016, s. 76).

- (5) Sundhedscertifikaterne i overensstemmelse med model II og III i bilag E til direktiv 91/68/EØF bør derfor ændres for at afspejle kravene vedrørende samhandel inden for Unionen med får og geder af sjældne racer eller får og geder, som flyttes mellem officielt godkendte organer, institutter eller centre som fastsat i Rådets forordning (EF) nr. 999/2001, som ændret ved forordning (EU) 2016/1396.
- (6) Derudover har nogle medlemsstater underrettet Kommissionen om problemer knyttet til yderligere administrativt arbejde forårsaget af forpligtelsen til i rubrik I.31 i sundhedscertifikater i overensstemmelse med model I, II og III i bilag E til direktiv 91/68/EØF at anføre nærmere oplysninger såsom race og antal dyr i sendingen. For at reducere den administrative byrde for embedsdyrlæger bør oplysningerne om race udgå af rubrik I.31 i standard-sundhedscertifikaterne, da sådanne oplysninger ikke er nødvendige i forbindelse med sundhedsstatus for dyrene i sendingen, og om antal dyr, da sådanne oplysninger allerede er givet i rubrik I.20 og et officielt identifikationsnummer for hvert dyr skal angives i rubrik I.31.
- (7) For at præcisere betingelserne for individuel identifikation af dyrene i punkt II.5 og II.6 i sundhedscertifikaterne, i overensstemmelse med model II og III i bilag E til direktiv 91/68/EØF, er det endvidere nødvendigt at indsætte en reference til Rådets forordning (EF) nr. 21/2004 ⁽¹⁾ i de pågældende punkter.
- (8) Direktiv 91/68/EØF bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (9) I direktiv 92/65/EØF fastsættes der betingelser, der gælder for samhandel med og indførsel til Fællesskabet af bl.a. sæd fra får og geder.
- (10) I bilag III til Kommissionens afgørelse 2010/470/EU ⁽²⁾ fastsættes der standardsundhedscertifikater til brug ved samhandel i Unionen med sendinger af sæd fra dyr af fåre- og gedearter. I del A i nævnte bilag fastlægges standardsundhedscertifikatet for sendinger af sæd, der er opsamlet efter den 31. august 2010 og afsendt fra en godkendt sædopsamlingsstation, som sæden stammer fra.
- (11) I bilag II til Kommissionens afgørelse 2010/472/EU ⁽³⁾ fastsættes der bl.a. standardsundhedscertifikater til brug ved import til Unionen af sendinger af sæd fra dyr af fåre- og gedearter. I del 2, afsnit A, i nævnte bilag fastlægges standardsundhedscertifikatet for sendinger af sæd afsendt fra en godkendt sædopsamlingsstation, som sæden stammer fra.
- (12) I kapitel A, afsnit A, punkt 4.2, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001 fastsættes de betingelser relateret til klassisk scrapie, der skal opfyldes ved samhandel i Unionen med sæd fra får og geder. I kapitel H i bilag IX til forordning (EF) nr. 999/2001 fastsættes de betingelser relateret til klassisk scrapie, der skal opfyldes ved import af sæd fra får og geder.
- (13) Ved forordning (EU) 2016/1396 indføres der særlige betingelser for sædopsamlingsstationer blandt betingelserne for, at bedrifter kan anerkendes som havende ubetydelig risiko eller kontrolleret risiko for klassisk scrapie, jf. kapitel A, afsnit A, punkt 1.2 og 1.3, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001, da risikoen for spredning af klassisk scrapie via får og geder (handyr), der holdes på sædopsamlingsstationer, som er godkendt og under tilsyn i overensstemmelse med betingelserne i bilag D til Rådets direktiv 92/65/EØF, er begrænset. En henvisning til disse særlige betingelser er også indført i betingelserne for samhandel med og import af får og geder fastsat i hhv. bilag VIII og IX til forordning (EF) nr. 999/2001.
- (14) Standardsundhedscertifikatet til brug ved handel inden for Unionen med sendinger af sæd fra får og geder, der er fastsat i del A i bilag III til afgørelse 2010/470/EU, og standardsundhedscertifikatet til brug ved import til Unionen af sendinger med sæd fra får og geder, der er fastsat i del 2, afsnit A, i bilag II til afgørelse 2010/472/EU, bør derfor ændres for at afspejle de krav angående sædopsamlingsstationer, der er fastsat i forordning (EF) nr. 999/2001, som ændret ved forordning (EU) 2016/1396.

⁽¹⁾ Rådets forordning (EF) nr. 21/2004 af 17. december 2003 om indførelse af en ordning for identifikation og registrering af får og geder og om ændring af forordning (EF) nr. 1782/2003 og direktiv 92/102/EØF og 64/432/EØF (EUT L 5 af 9.1.2004, s. 8).

⁽²⁾ Kommissionens afgørelse 2010/470/EU af 26. august 2010 om standardsundhedscertifikater til brug ved handel inden for Den Europæiske Union med sæd, æg og embryoner fra dyr af heste-, fåre- og gedearter samt med æg og embryoner fra svin (EUT L 228 af 31.8.2010, s. 15).

⁽³⁾ Kommissionens afgørelse 2010/472/EU af 26. august 2010 om import til Unionen af sæd, æg og embryoner fra fåre- og gedearter (EUT L 228 af 31.8.2010, s. 74).

- (15) Derudover foreskrives det i kapitel H i bilag IX til forordning (EF) nr. 999/2001, som ændret ved forordning (EU) 2016/1396, at kød- og benmel skal forstås som defineret i sundhedskodeks for terrestriske dyr fra Verdensorganisationen for Dyresundhed (OIE) ⁽¹⁾ fremfor som defineret i nr. 27) i bilag I til Kommissionens forordning (EU) nr. 142/2011 ⁽²⁾.
- (16) Derfor bør punkt II.4.10.4 i standardsundhedscertifikatet til brug ved import til Unionen af sendinger af sæd fra får og geder, der er fastsat i del 2, afsnit A, i bilag II til afgørelse 2010/472/EU, ændres i overensstemmelse med de ændrede bestemmelser i kapitel H i bilag IX til forordning (EF) nr. 999/2001.
- (17) Afgørelse 2010/470/EU og 2010/472/EU bør derfor ændres.
- (18) I forordning (EU) 2016/1396 fastsættes det, at ændringerne af bilag IX til forordning (EF) nr. 999/2001 vedrørende import af visse varer anvendes fra den 1. juli 2017. For at undgå enhver afbrydelse af importen til Unionen af sendinger af sæd fra får og geder bør det i en overgangsperiode derudover på visse betingelser være tilladt at anvende certifikater, som er udstedt i overensstemmelse med afgørelse 2010/472/EU i den version, der var gældende inden de ændringer, der indføres ved nærværende afgørelse.
- (19) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Planter, Dyr, Fødevarer og Foder —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Bilag E til direktiv 91/68/EØF ændres som angivet i bilag I til nærværende afgørelse.

Artikel 2

Bilag III til afgørelse 2010/470/EU ændres som angivet i bilag II til nærværende afgørelse.

Artikel 3

Bilag II til afgørelse 2010/472/EU ændres som angivet i bilag III til nærværende afgørelse.

Artikel 4

Artikel 3 i denne afgørelse anvendes fra den 1. juli 2017.

I en overgangsperiode, som udløber den 31. december 2017, tillades import til Unionen af sendinger af sæd fra får og geder, der ledsages af et sundhedscertifikat udstedt i overensstemmelse med del 2, afsnit A, i bilag II til afgørelse 2010/472/EU i den version, der var gældende inden de ændringer, der fastsættes ved nærværende afgørelse, forudsat at certifikatet var udstedt senest den 30. november 2017.

⁽¹⁾ <http://www.oie.int/index.php?id=169&L=0&htmfile=glossaire.htm>

⁽²⁾ Kommissionens forordning (EU) nr. 142/2011 af 25. februar 2011 om gennemførelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1069/2009 om sundhedsbestemmelser for animalske biprodukter og afledte produkter, som ikke er bestemt til konsum, og om gennemførelse af Rådets direktiv 97/78/EF for så vidt angår visse prøver og genstande, der er fritaget for veterinærkontrol ved grænsen som omhandlet i samme direktiv (EUT L 54 af 26.2.2011, s. 1).

Artikel 5

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 8. november 2016.

På Kommissionens vegne
Vytenis ANDRIUKAITIS
Medlem af Kommissionen

BILAG I

Bilag E til direktiv 91/68/EØF affattes således:

»BILAG E

MODEL I

DEN EUROPÆISKE UNION

Certifikat til brug ved samhandel inden for EU

Del I: Oplysninger om sendingen	I.1. Afsender Navn Adresse Postnr.				I.2. Certifikatets referencenr.		I.2.a Lokalt referencenr.					
					I.3. Central kompetent myndighed							
					I.4. Lokal kompetent myndighed							
	I.5. Modtager Navn Adresse Postnr.				I.6. Tilhørende originale certifikater (nr.)		Ledsagedokumenter (nr.)					
					I.7. Forhandler Navn		Godkendelsesnr.					
	I.8. Oprindelsesland		ISO-kode	I.9. Oprindelsesregion		Kode	I.10. Bestemmelsesland		ISO-kode	I.11. Bestemmelsesregion		Kode
	I.12. Oprindelsessted Bedrift <input type="checkbox"/> Samlested <input type="checkbox"/> Den handlendes anlæg <input type="checkbox"/> Navn Godkendelsesnr. Adresse Postnr.				I.13. Bestemmelsessted Bedrift <input type="checkbox"/> Samlested <input type="checkbox"/> Den handlendes anlæg <input type="checkbox"/> Navn Godkendelsesnr. Adresse Postnr.							
	I.14. Indladningssted Postnr.				I.15. Dato og klokkeslæt for afgang							
	I.16. Transportmidler Fly <input type="checkbox"/> Skib <input type="checkbox"/> Togvogn <input type="checkbox"/> Køretøj <input type="checkbox"/> Andet <input type="checkbox"/> Identifikation: Nr.:				I.17. Transportør Navn Godkendelsesnr. Adresse Postnr. Medlemsstat							
	I.18. Varebeskrivelse						I.19. Varekode (KN-kode)					
									I.20. Mængde			

I.21.		I.22. Antal kolti	
I.23. Plombenr./containernr.		I.24.	
I.25. Varer attesteret til:			
Slagting <input type="checkbox"/>			
I.26. Transit gennem tredjeland <input type="checkbox"/>		I.27. Transit gennem medlemsstater <input type="checkbox"/>	
Tredjeland	ISO-kode	Medlemsstat	ISO-kode
Udgangssted	Kode	Medlemsstat	ISO-kode
Indgangssted		Medlemsstat	ISO-kode
Grænsekontrolstedets nr.			
I.28. Eksport <input type="checkbox"/>		I.29. Forventet transporttid	
Tredjeland	ISO-kode		
Udgangssted	Kode		
I.30. Ruteplan			
Ja <input type="checkbox"/>		Nej <input type="checkbox"/>	
I.31. Identifikation af varerne			
Art (videnskabeligt navn)	Officiel individuel identifikation	Alder	Køn

Den Europæiske Union

91/68 EI får/geder til slagtning

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.
	Undertegnede embedsdyrlæge bekræfter, at ovennævnte dyr opfylder følgende betingelser:		
(1) enten	[[II.1. Dyrene er født og siden deres fødsel opdrættet på Unionens område.]		
(1) eller	[[II.1. Dyrene er importeret fra et tredjeland i overensstemmelse med Kommissionens forordning (EU) nr. 206/2010 mindst 30 dage før pålæsningen.]		
	II.2. Dyrene:		
	II.2.1. er i dag blevet besigtiget (inden for de sidste 24 timer før pålæsningen) og udviste ikke kliniske tegn på sygdom		
	II.2.2. er ikke dyr, som skal slås ned ifølge et program for udryddelse af en smitsom sygdom		
	II.2.3. kommer fra en bedrift, der ikke har været omfattet af officielle forbud af sundhedsmæssige årsager i de seneste 42 dage, når det gælder brucellose, i de seneste 30 dage, når det gælder rabies, og i de seneste 15 dage, når det gælder miltbrand, og dyrene har ikke været i kontakt med dyr fra bedrifter, som ikke opfylder disse betingelser		
	II.2.4. kommer ikke fra en bedrift og har ikke været i kontakt med dyr fra en bedrift i en beskyttelseszone, som er oprettet i henhold til EU-lovgivningen, og som dyr har forbud mod at forlade		
	II.2.5. er ikke genstand for dyresundhedsmæssige foranstaltninger i henhold til EU-lovgivningen om mund- og klovesyge og er ikke vaccineret mod mund- og klovesyge.		
	II.3. På basis af en skriftlig erklæring fra brugeren eller en undersøgelse af bedriftsregistret og flytningsdokumenterne, der opbevares i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 21/2004, særlig afsnit B og C i bilaget til nævnte forordning, oplyses følgende:		
	II.3.1. Dyrene er forblevet på en enkelt oprindelsesbedrift i mindst de sidste 21 dage før pålæsningen eller på oprindelsesbedriften siden fødslen, når dyrene er mindre end 21 dage gamle, og ingen klovbærende dyr importeret fra tredjelande er blevet indsat på bedriften i de sidste 30 dage, medmindre de pågældende dyr er indsat i overensstemmelse med artikel 4a, stk. 2, i Rådets direktiv 91/68/EØF, og		
	(1) enten [de er forblevet på en enkelt oprindelsesbedrift, hvor ingen får eller geder er blevet indsat i de sidste 21 dage, medmindre de pågældende dyr er indsat i overensstemmelse med artikel 4a, stk. 1, i direktiv 91/68/EØF.]		
	(1) eller [de skal sendes direkte fra en enkelt bedrift til bestemmelseslagteriet.]		
	II.4.1. Dyrene er blevet transporteret under anvendelse af transportmidler og fastgørelsesanordninger, der forinden var rengjort og desinficeret med et officielt godkendt desinfektionsmiddel på en sådan måde, at dyrenes sundhedstilstand er blevet beskyttet effektivt.		
	II.4.2. På grundlag af den officielle dokumentation, der følger dyrene, påbegyndtes transporten af den sending, som er omfattet af dette sundhedscertifikat, den (indsæt dato) (2).		
	II.4.3. På kontroltidspunktet var de dyr, der er omfattet af dette sundhedscertifikat, egnede til at blive transporteret som planlagt, jf. Rådets forordning (EF) nr. 1/2005 (3) (4).		
	II.5. Dette certifikat		
	(1) enten [er gyldigt i 10 dage fra kontroldagen på oprindelsesbedriften eller på det godkendte samlested eller på den godkendte handlendes anlæg i oprindelsesmedlemsstaten.]		
	(1) eller udløber i henhold til artikel 9, stk. 6, i direktiv 91/68/EØF den (indsæt dato) (5).		

Del II: Attest

Den Europæiske Union

91/68 EI får/geder til slagtning

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.								
<p>Bemærkninger</p> <p>Del I:</p> <p>— Rubrik I.19: Anvend den relevante KN-kode under følgende positioner: 0104 10 eller 0104 20.</p> <p>— Rubrik I.23: For containere eller kasser angives containerens nummer og plombens nummer (hvis en sådan findes).</p> <p>— Rubrik I.31: <i>Identifikationssystem:</i> Dyrene skal være forsynet med: et individuelt nummer, så de kan spores tilbage til oprindelsesstedet, jf. Rådets forordning (EF) nr. 21/2004.</p> <p><i>Alder:</i> (måneder).</p> <p><i>Køn:</i> (M = han, F = hun, K = kastreret).</p> <p>Del II:</p> <p>(¹) Det ikke relevante overstreges.</p> <p>(²) Hvis en sending er samlet på et samlested og består af dyr, der er læsset på forskellige datoer, anses den dato, hvor transporten startede for hele sendingen, for at være den tidligste dato, hvor en del af sendingen forlod oprindelsesbedriften.</p> <p>(³) Denne erklæring fritager ikke transportvirksomheder fra deres forpligtelser i henhold til gældende EU-bestemmelser, navnlig hvad angår dyrenes egnethed til transport.</p> <p>(⁴) Udfyldes, hvis en sending er samlet på et godkendt samlested eller på en godkendt handlendes anlæg.</p> <p>(⁵) Udfyldes, hvis en sending er samlet på et godkendt samlested, der ligger i transitmedlemsstaten.</p> <p>— Underskrift og stempel skal have en farve, der afviger fra farven på certifikatets øvrige angivelser.</p>										
<p>Embedsdyrlæge/official inspektør</p> <table data-bbox="300 1301 1394 1491"> <tr> <td>Navn (med blokbogstaver):</td> <td>Stilling og titel:</td> </tr> <tr> <td>Lokal veterinærenhed:</td> <td>Den lokale veterinærenheds kodenummer:</td> </tr> <tr> <td>Dato:</td> <td>Underskrift:</td> </tr> <tr> <td>Stempel:</td> <td></td> </tr> </table>			Navn (med blokbogstaver):	Stilling og titel:	Lokal veterinærenhed:	Den lokale veterinærenheds kodenummer:	Dato:	Underskrift:	Stempel:	
Navn (med blokbogstaver):	Stilling og titel:									
Lokal veterinærenhed:	Den lokale veterinærenheds kodenummer:									
Dato:	Underskrift:									
Stempel:										

MODEL II

DEN EUROPÆISKE UNION

Certifikat til brug ved samhandel inden for EU

Del I: Oplysninger om sendingen	I.1. Afsender Navn Adresse Postnr.		I.2. Certifikatets referencenr.	I.2.a Lokalt referencenr.	
			I.3. Central kompetent myndighed		
			I.4. Lokal kompetent myndighed		
	I.5. Modtager Navn Adresse Postnr.		I.6. Tilhørende originale certifikater (nr.)	Ledsagedokumenter (nr.)	
			I.7. Forhandler Navn Godkendelsesnr.		
	I.8. Oprindelsesland	ISO-kode	I.9. Oprindelsesregion	Kode	
I.12. Oprindelsessted Bedrift <input type="checkbox"/> Samlested <input type="checkbox"/> Navn Godkendelses-/registreringsnr. Adresse Postnr.		I.13. Bestemmelsessted Bedrift <input type="checkbox"/> Samlested <input type="checkbox"/> Den handlendes anlæg <input type="checkbox"/> Navn Godkendelsesnr. Adresse Postnr.			
I.14. Indladningssted Postnr.		I.15. Dato og klokkeslæt for afgang			
I.16. Transportmidler Fly <input type="checkbox"/> Skib <input type="checkbox"/> Togvogn <input type="checkbox"/> Køretøj <input type="checkbox"/> Andet <input type="checkbox"/> Identifikation: Nr.:		I.17. Transportør Navn Godkendelsesnr. Adresse Postnr. Medlemsstat			
I.18. Varebeskrivelse		I.19. Varekode (KN-kode)			
				I.20. Mængde	

I.21.		I.22. Antal kolti	
I.23. Plombenr./containernr.		I.24.	
I.25. Varer attesteret til: Opfedning <input type="checkbox"/>			
I.26. Transit gennem tredjeland <input type="checkbox"/> Tredjeland ISO-kode Udgangssted Kode Indgangssted Grænsekontrolstedets nr.		I.27. Transit gennem medlemsstater <input type="checkbox"/> Medlemsstat ISO-kode Medlemsstat ISO-kode Medlemsstat ISO-kode	
I.28. Eksport <input type="checkbox"/> Tredjeland ISO-kode Udgangssted Kode		I.29. Forventet transporttid	
I.30. Ruteplan Ja <input type="checkbox"/> Nej <input type="checkbox"/>			
I.31. Identifikation af varerne			
Art (videnskabeligt navn)	Officiel individuel identifikation	Alder	Køn

Den Europæiske Union

91/68 Eil får/geder til opfødning

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.
	Undertegnede embedsdyrlæge bekræfter, at ovennævnte dyr opfylder følgende betingelser:		
(1) enten	[II.1. Dyrene er født og siden deres fødsel opdrættet på Unionens område.]		
(1) eller	[II.1. Dyrene er importeret fra et tredjeland i overensstemmelse med Kommissionens forordning (EU) nr. 206/2010 mindst 30 dage før pålæsningen.]		
	II.2. Dyrene:		
	II.2.1. er i dag blevet besigtiget (inden for de sidste 24 timer før pålæsningen) og udviste ikke kliniske tegn på sygdom		
	II.2.2. er ikke dyr, som skal slås ned ifølge et program for udryddelse af en smitsom sygdom		
	II.2.3. kommer fra en bedrift, der ikke har været omfattet af officielle forbud af sundhedsmæssige årsager i de seneste 42 dage, når det gælder brucellose, i de seneste 30 dage, når det gælder rabies, og i de seneste 15 dage, når det gælder miltbrand, og dyrene har ikke været i kontakt med dyr fra bedrifter, som ikke opfylder disse betingelser		
	II.2.4. kommer ikke fra en bedrift og har ikke været i kontakt med dyr fra en bedrift i en beskyttelseszone, som er oprettet i henhold til EU-lovgivningen, og som dyr har forbud mod at forlade		
	II.2.5. er ikke genstand for dyresundhedsmæssige foranstaltninger i henhold til EU-lovgivningen om mund- og klovesyge og er ikke vaccineret mod mund- og klovesyge.		
	II.3. På basis af en skriftlig erklæring fra brugeren eller en undersøgelse af bedriftsregistret og flytningsdokumenterne, der opbevares i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 21/2004, særlig afsnit B og C i bilaget til nævnte forordning, oplyses det, at dyrene er forblevet på en enkelt oprindelsesbedrift i mindst de sidste 30 dage eller på oprindelsesbedriften siden fødslen, når dyrene er mindre end 30 dage gamle, og ingen fåre- eller gedearter er blevet indsat på oprindelsesbedriften i de sidste 21 dage, og ingen klovbærende dyr indført fra tredjelands er blevet indsat på oprindelsesbedriften inden for de sidste 30 dage, medmindre de pågældende dyr er blevet indsat i henhold til artikel 4a, stk. 1, i Rådets direktiv 91/68/EØF.		
(1) [II.4.	Dyrene opfylder de supplerende garantier, der er omhandlet i artikel 7 eller 8 i direktiv 91/68/EØF, og som i Kommissionens afgørelse .../.../... (indsæt nummer) er fastsat for bestemmelsesmedlemsstaten eller en del af dennes område (indsæt navn på medlemsstat eller del af medlemsstatens område) i Kommissionens afgørelse .../.../... (indsæt nummer).]		
	II.5. Dyrene opfylder mindst en af følgende betingelser og er derfor berettiget til at få adgang til en fåre- eller gedebedrift, der er officielt fri for brucellose (<i>B. melitensis</i>):		
(1) enten	[Oprindelsesbedriften er beliggende i en medlemsstat eller en del af dennes område (indsæt navn på medlemsstat eller del af medlemsstatens område), der er anerkendt som officielt brucellosefri i henhold til Kommissionens afgørelse .../.../... (indsæt nummer).]		
(1) eller	[De kommer fra en officielt brucellosefri (<i>B. melitensis</i>) bedrift.]		
(1) eller	[Dyrene kommer fra en brucellosefri (<i>B. melitensis</i>) bedrift, og i) de er individuelt identificerede i overensstemmelse med Rådets forordning (EF) nr. 21/2004. ii) de er aldrig blevet vaccineret mod brucellose, eller de er ikke blevet vaccineret inden for de sidste to år, eller dyrene er hundyr på over to år, der er blevet vaccineret mod brucellose, inden de er syv måneder gamle, iii) de har været isoleret under officielt tilsyn på oprindelsesbedriften og er med mindst seks ugers mellemrum under isolationen med negativt resultat blevet underkastet to brucelloseprøver, jf. bilag C til direktiv 91/68/EØF.]		

Del II: Attest

Den Europæiske Union

91/68 Eil får/geder til opfødning

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.
II.6.	Dyrene opfylder mindst en af følgende betingelser og er derfor berettiget til at få adgang til en fåre- eller gedebedrift, der er fri for brucellose (<i>B. melitensis</i>):		
	(1) <i>enten</i> [De kommer fra en officielt brucellosefri (<i>B. melitensis</i>) bedrift.]		
	(1) <i>og/eller</i> [De kommer fra en brucellosefri (<i>B. melitensis</i>) bedrift.]		
	(1) <i>og/eller</i> [De kommer indtil den dato, der er fastsat i udryddelsesplanerne, som er godkendt i henhold til Rådets afgørelse 90/242/EØF, fra en anden bedrift end officielt brucellosefri eller brucellosefri, og de opfylder følgende betingelser:		
	i) de er individuelt identificerede i overensstemmelse med Rådets forordning (EF) nr. 21/2004.		
	ii) de har oprindelse på en bedrift, hvor alle dyr af arter, der er modtagelige for brucellose (<i>B. melitensis</i>) ikke har udvist kliniske eller andre tegn på brucellose inden for de seneste 12 måneder, og		
	(1) <i>enten</i> [de er ikke blevet vaccineret mod brucellose (<i>B. melitensis</i>) inden for de sidste to år og har været isoleret under dyrlægetilsyn på oprindelsesbedriften og er med mindst seks ugers mellemrum under isolationen med negativt resultat blevet underkastet to brucelloseprøver, jf. bilag C til direktiv 91/68/EØF.]]		
	(1) <i>eller</i> [de er, inden de var syv måneder, men senest 15 dage før deres indkomst til bestemmelsesbedriften, blevet vaccineret med Rev 1-vaccine.]]		
(1) [II.7.	Dyrene er bestemt til en medlemsstat eller til en del af dennes område som opført i punkt 2.3 i kapitel A, afsnit A, i bilag VIII til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 999/2001 med en ubetydelig risiko for klassisk scrapie, eller til en medlemsstat opført i punkt 3.2 i samme afsnit med et godkendt nationalt bekæmpelsesprogram, og		
	(1) <i>enten</i> [kommer fra en bedrift beliggende i en medlemsstat eller i en del af dennes område som opført i kapitel A, afsnit A, punkt 2.3, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001 med en ubetydelig risiko for klassisk scrapie.]]		
	(1) <i>og/eller</i> [kommer fra en bedrift med ubetydelig risiko for klassisk scrapie anerkendt i overensstemmelse med kapitel A, afsnit A, punkt 1.2, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001, og opført således af den kompetence myndighed i medlemsstaterne i overensstemmelse med punkt 1.1 i afsnittet.]]		
	(1) <i>og/eller</i> [kommer fra en bedrift, der ikke er omfattet af foranstaltningerne fastsat i kapitel B, punkt 3 og 4, i bilag VII til forordning (EF) nr. 999/2001, og dyrene er får, der har prionproteingenotype ARR/ARR.]]		
	(1) <i>og/eller</i> [kommer fra og bestemt til et godkendt organ, institut eller center, som fastsat i artikel 2, stk. 1, litra c) i direktiv 92/65/EØF.]]		
	(1) <i>eller</i> [opfylder betingelserne fastsat i kapitel A, afsnit A, punkt 4.1, litra d), i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001.]]		
II.8.1.	Dyrene er blevet transporteret under anvendelse af transportmidler og fastgørelsesanordninger, der forinden var rengjort og desinficeret med et officielt godkendt desinfektionsmiddel på en sådan måde, at dyrenes sundhedstilstand er blevet beskyttet effektivt.		
II.8.2.	På grundlag af den officielle dokumentation, der følger dyrene, påbegyndtes transporten af den sending, som er omfattet af dette sundhedscertifikat, den (indsæt dato)] (2).		
II.8.3.	På kontroltidspunktet var de dyr, der er omfattet af dette sundhedscertifikat, egnede til at blive transporteret som planlagt, jf. Rådets forordning (EF) nr. 1/2005 (3).		

Den Europæiske Union

91/68 EII får/geder til opfedning

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.
<p>Bemærkninger</p> <p>Del I:</p> <p>— Rubrik I.19: Anvend den relevante KN-kode under følgende positioner: 0104 10 eller 0104 20.</p> <p>— Rubrik I.23: For containere eller kasser angives containerens nummer og plombens nummer (hvis en sådan findes).</p> <p>— Rubrik I.31: <i>Identifikationssystem:</i> Dyrene skal være forsynet med: et individuelt nummer, så de kan spores tilbage til oprindelsesstedet, jf. Rådets forordning (EF) nr. 21/2004.</p> <p><i>Alder:</i> (måneder).</p> <p><i>Køn:</i> (M = han, F = hun, K = kastreret).</p> <p>Del II:</p> <p>(¹) Det ikke relevante overstreges.</p> <p>(²) Hvis en sending er samlet på et samlested og består af dyr, der er læsset på forskellige datoer, anses den dato, hvor transporten startede for hele sendingen, for at være den tidligste dato, hvor en del af sendingen forlod oprindelsesbedriften.</p> <p>(³) Denne erklæring fritager ikke transportvirksomheder fra deres forpligtelser i henhold til gældende EU-bestemmelser, navnlig hvad angår dyrenes egnethed til transport.</p> <p>— Dette certifikat er gyldigt i 10 dage.</p> <p>— Underskrift og stempel skal have en farve, der afviger fra farven på certifikatets øvrige angivelser.</p>		
<p>Embedsdyrlæge/official inspektør</p> <p>Navn (med blokbogstaver): Stilling og titel:</p> <p>Lokal veterinær enhed: Den lokale veterinær enheds kodenummer:</p> <p>Dato: Underskrift:</p> <p>Stempel:</p>		

MODEL III

DEN EUROPÆISKE UNION

Certifikat til brug ved samhandel inden for EU

Del I: Oplysninger om sendingen	I.1. Afsender Navn Adresse Postnr.		I.2. Certifikatets referencenr.	I.2.a Lokalt referencenr.	
			I.3. Central kompetent myndighed		
			I.4. Lokal kompetent myndighed		
	I.5. Modtager Navn Adresse Postnr.		I.6. Tilhørende originale certifikater (nr.)	Ledsagedokumenter (nr.)	
			I.7. Forhandler Navn Godkendelsesnr.		
	I.8. Oprindelsesland	ISO-kode	I.9. Oprindelsesregion	Kode	
I.12. Oprindelsessted Bedrift <input type="checkbox"/> Samlested <input type="checkbox"/> Navn Godkendelses-/registreringsnr. Adresse Postnr.		I.13. Bestemmelsessted Bedrift <input type="checkbox"/> Samlested <input type="checkbox"/> Den handlendes anlæg <input type="checkbox"/> Navn Godkendelsesnr. Adresse Postnr.			
I.14. Indladningssted Postnr.		I.15. Dato og klokkeslæt for afgang			
I.16. Transportmidler Fly <input type="checkbox"/> Skib <input type="checkbox"/> Togvogn <input type="checkbox"/> Køretøj <input type="checkbox"/> Andet <input type="checkbox"/> Identifikation: Nr.:		I.17. Transportør Navn Godkendelsesnr. Adresse Postnr. Medlemsstat			
I.18. Varebeskrivelse		I.19. Varekode (KN-kode)			
				I.20. Mængde	

I.21.		I.22. Antal kolti	
I.23. Plombenr./containernr.		I.24.	
I.25. Varer attesteret til: Avl <input type="checkbox"/>			
I.26. Transit gennem tredjeland <input type="checkbox"/> Tredjeland ISO-kode Udgangssted Kode Indgangssted Grænsekontrolstedets nr.		I.27. Transit gennem medlemsstater <input type="checkbox"/> Medlemsstat ISO-kode Medlemsstat ISO-kode Medlemsstat ISO-kode	
I.28. Eksport <input type="checkbox"/> Tredjeland ISO-kode Udgangssted Kode		I.29. Forventet transporttid	
I.30. Ruteplan Ja <input type="checkbox"/> Nej <input type="checkbox"/>			
I.31. Identifikation af varerne			
Art (videnskabeligt navn)	Officiel individuel identifikation	Alder	Køn

Den Europæiske Union

91/68 EIII får/geder til avl

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.
	Undertegnede embedsdyrlæge bekræfter, at ovennævnte dyr opfylder følgende betingelser:		
(1) enten	[II.1. Dyrene er født og siden deres fødsel opdrættet på Unionens område.]		
(1) eller	[II.1. Dyrene er importeret fra et tredjeland i overensstemmelse med Kommissionens forordning (EU) nr. 206/2010 mindst 30 dage før pålæsningen.]		
	II.2. Dyrene:		
	II.2.1. er i dag blevet besigtiget (inden for de sidste 24 timer før pålæsningen) og udviste ikke kliniske tegn på sygdom		
	II.2.2. er ikke dyr, som skal slås ned ifølge et program for udryddelse af en smitsom sygdom		
	II.2.3. kommer fra en bedrift, der ikke har været omfattet af officielle forbud af sundhedsmæssige årsager i de seneste 42 dage, når det gælder brucellose, i de seneste 30 dage, når det gælder rabies, og i de seneste 15 dage, når det gælder miltbrand, og dyrene har ikke været i kontakt med dyr fra bedrifter, som ikke opfylder disse betingelser		
	II.2.4. kommer ikke fra en bedrift og har ikke været i kontakt med dyr fra en bedrift i en beskyttelseszone, som er oprettet i henhold til EU-lovgivningen, og som dyr har forbud mod at forlade		
	II.2.5. er ikke genstand for dyresundhedsmæssige foranstaltninger i henhold til EU-lovgivningen om mund- og klovesyge og er ikke vaccineret mod mund- og klovesyge.		
	II.3. På basis af en skriftlig erklæring fra brugeren eller en undersøgelse af bedriftsregistret og flytningsdokumenterne, der opbevares i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 21/2004, særlig afsnit B og C i bilaget til nævnte forordning, oplyses det, at dyrene er forblevet på en enkelt oprindelsesbedrift i mindst de sidste 30 dage eller på oprindelsesbedriften siden fødslen, når dyrene er mindre end 30 dage gamle, og ingen fåre- eller gedearter er blevet indsat på oprindelsesbedriften i de sidste 21 dage, og ingen klovbærende dyr indført fra tredjelande er blevet indsat på oprindelsesbedriften inden for de sidste 30 dage, medmindre de pågældende dyr er blevet indsat i henhold til artikel 4a, stk. 1, i Rådets direktiv 91/68/EØF.		
	(1) [II.4. Dyrene opfylder de supplerende garantier, der er omhandlet i artikel 7 eller 8 i direktiv 91/68/EØF, og som i Kommissionens afgørelse .../.../... (indsæt nummer) er fastsat for bestemmelsesmedlemsstaten eller en del af dennes område (indsæt navn på medlemsstat eller del af medlemsstatens område) i Kommissionens afgørelse .../.../... (indsæt nummer).]		
	II.5. Dyrene opfylder mindst en af følgende betingelser og er derfor berettiget til at få adgang til en fåre- eller gedebedrift, der er officielt fri for brucellose (<i>B. melitensis</i>):		
	(1) enten [Oprindelsesbedriften er beliggende i en medlemsstat eller en del af dennes område (indsæt navn på medlemsstat eller del af medlemsstatens område), der er anerkendt som officielt brucellosefri i henhold til Kommissionens afgørelse .../.../... (indsæt nummer).]		
	(1) eller [De kommer fra en officielt brucellosefri (<i>B. melitensis</i>) bedrift.]		
	(1) eller [Dyrene kommer fra en brucellosefri (<i>B. melitensis</i>) bedrift, og		
	i) de er individuelt identificerede i overensstemmelse med Rådets forordning (EF) nr. 21/2004.		
	ii) de er aldrig blevet vaccineret mod brucellose, eller de er ikke blevet vaccineret inden for de sidste to år, eller dyrene er hundyr på over to år, der er blevet vaccineret mod brucellose, inden de er syv måneder gamle,		
	iii) de har været isoleret under officielt tilsyn på oprindelsesbedriften og er med mindst seks ugers mellemrum under isolationen med negativt resultat blevet underkastet to brucelloseprøver, jf. bilag C til direktiv 91/68/EØF.]		

Del II: Attest

Den Europæiske Union

91/68 EIII får/geder til avl

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.
II.6.	Dyrene opfylder mindst en af følgende betingelser og er derfor berettiget til at få adgang til en fåre- eller gedebedrift, der er fri for brucellose (<i>B. melitensis</i>):		
	(1) <i>enten</i> [De kommer fra en officielt brucellosefri (<i>B. melitensis</i>) bedrift.]		
	(1) <i>eller</i> [De kommer fra en brucellosefri (<i>B. melitensis</i>) bedrift.]		
	(1) <i>eller</i> [De kommer indtil den dato, der er fastsat i udryddelsesplanerne, som er godkendt i henhold til Rådets beslutning 90/242/EØF, fra en anden bedrift end officielt brucellosefri eller brucellosefri, og de opfylder følgende betingelser:		
	i) de er individuelt identificerede i overensstemmelse med Rådets forordning (EF) nr. 21/2004.		
	ii) de har oprindelse på en bedrift, hvor alle dyr af arter, der er modtagelige for brucellose (<i>B. melitensis</i>) ikke har udvist kliniske eller andre tegn på brucellose inden for de seneste 12 måneder, og		
	(1) <i>enten</i> [de er ikke blevet vaccineret mod brucellose (<i>B. melitensis</i>) inden for de sidste to år og har været isoleret under dyrlægetilsyn på oprindelsesbedriften og er med mindst seks ugers mellemrum under isolationen med negativt resultat blevet underkastet to brucelloseprøver, jf. bilag C til direktiv 91/68/EØF.]		
	(1) <i>eller</i> [de er, inden de var syv måneder, blevet vaccineret med Rev. 1-vaccine, og de er ikke blevet vaccineret i de seneste 15 dage før dette sundhedscertifikats udstedelsesdato.]		
	(1) [II.7. De er ikke-kastrerede avlsvæddere og:		
	i) kommer fra en bedrift, hvor der inden for de sidste 12 måneder ikke er konstateret noget tilfælde af smitsom epididymitis (<i>B. ovis</i>) hos vædder		
	ii) har opholdt sig permanent på den pågældende bedrift i de sidste 60 dage		
	iii) de har inden for de sidste 30 dage med negativt resultat været underkastet en prøve for smitsom epididymitis (<i>B. ovis</i>) hos vædder i henhold til bilag D til direktiv 91/68/EØF.]		
	II.8. Så vidt undertegnede er underrettet og ifølge skriftlig erklæring fra ejeren er dyrene ikke blevet erhvervet og har ikke været i kontakt med dyr fra en bedrift, hvor følgende sygdomme er blevet konstateret klinisk:		
	i) inden for de sidste seks måneder smitsom agalakti hos får (<i>Mycoplasma agalactiae</i>) og smitsom agalakti hos geder (<i>Mycoplasma agalactiae</i> , <i>M. capricolum</i> , <i>M. mycoides subsp. mycoides large colony</i>)		
	ii) inden for de sidste 12 måneder paratuberkulose eller kaseøs lymphadenitis		
	iii) inden for de sidste 3 år lungeadenomatose, mædi/visna eller viral arthritis/encephalitis hos ged. Denne frist nedsættes dog til 12 måneder, hvis de dyr, der har været angrebet af mædi/visna eller viral arthritis/encephalitis hos ged, er blevet slagtet, og de tilbageværende dyr har reageret negativt på prøver.		
(1) <i>enten</i>	[II.9. Dyrene er bestemt til en medlemsstat eller til en del af dennes område som oplistet i kapitel A, afsnit A, punkt 2.3, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001 med en ubetydelig risiko for klassisk scrapie, eller til en medlemsstat oplistet i punkt 3.2 i samme afsnit, med et godkendt nationalt bekæmpelsesprogram, og		
	(1) <i>enten</i> [kommer fra en bedrift beliggende i en medlemsstat eller i en del af dennes område som oplistet i kapitel A, afsnit A, punkt 2.3, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001 med en ubetydelig risiko for klassisk scrapie.]		
	(1) <i>og/eller</i> [kommer fra en bedrift med ubetydelig risiko for klassisk scrapie anerkendt i overensstemmelse med kapitel A, afsnit A, punkt 1.2, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001. og oplistet således af den kompetence myndighed i medlemsstaterne i overensstemmelse med punkt 1.1 i afsnittet.]		

Den Europæiske Union

91/68 EIII får/geder til avl

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.
(1) eller	[II.9.	(1) <i>og/eller</i> [kommer fra en bedrift, der ikke er omfattet af foranstaltningerne fastsat i kapitel B, punkt 3 og 4, i bilag VII til forordning (EF) nr. 999/2001, og dyrene er får, der har prionproteingenotype ARR/ARR.]	
		(1) <i>og/eller</i> [kommer fra og bestemt til et godkendt organ, institut eller center, som fastsat i artikel 2, stk. 1, litra c) i direktiv 92/65/EØF.]	
		(1) <i>eller</i> [opfylder betingelserne fastsat i kapitel A, afsnit A, punkt 4.1, litra d), i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001.]	
	Dyrene er bestemt til en anden medlemsstat eller område af denne end dem, oplyst i kapitel A, afsnit A, punkt 2.3, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001 med en ubetydelig risiko for klassisk scrapie eller en anden end dem, oplyst i punkt 3.2 i samme afsnit, med et godkendt nationalt bekæmpelsesprogram, og		
		(1) <i>enten</i> [kommer fra en bedrift beliggende i en medlemsstat eller i en del af dennes område som oplyst i kapitel A, afsnit A, punkt 2.3, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001 som med en ubetydelig risiko for klassisk scrapie.]	
		(1) <i>og/eller</i> [kommer fra en bedrift med ubetydelig risiko for klassisk scrapie anerkendt i overensstemmelse med kapitel A, afsnit A, punkt 1.2, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001, og oplyst således af den kompetence myndighed i medlemsstaterne i overensstemmelse med punkt 1.1 i afsnittet.]	
		(1) <i>og/eller</i> [kommer fra en bedrift, der ikke er omfattet af foranstaltningerne fastsat i kapitel B, punkt 3 og 4, i bilag VII til forordning (EF) nr. 999/2001, og dyrene er får, der har prionproteingenotype ARR/ARR.]	
		(1) <i>og/eller</i> [kommer fra en bedrift med kontrolleret risiko for klassisk scrapie anerkendt i overensstemmelse med kapitel A, afsnit A, punkt 1.3, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001, og oplyst således af den kompetence myndighed i medlemsstaterne i overensstemmelse med punkt 1.1 i afsnittet.]	
		(1) <i>og/eller</i> [kommer fra og bestemt til et godkendt organ, institut eller center, som fastsat i artikel 2, stk. 1, litra c) i direktiv 92/65/EØF.]	
		(1) <i>eller</i> [opfylder betingelserne fastsat i kapitel A, afsnit A, punkt 4.1, litra d), i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001.]	
	II.10.1. Dyrene er blevet transporteret under anvendelse af transportmidler og fastgørelsesanordninger, der forinden var rengjort og desinficeret med et officielt godkendt desinfektionsmiddel på en sådan måde, at dyrenes sundhedstilstand er blevet beskyttet effektivt.		
	II.10.2. På grundlag af den officielle dokumentation, der følger dyrene, påbegyndtes transporten af den sending, som er omfattet af dette sundhedscertifikat, den (<i>indsæt dato</i>) (2).		
	II.10.3. På kontroltidspunktet var de dyr, der er omfattet af dette sundhedscertifikat, egnede til at blive transporteret som planlagt, jf. Rådets forordning (EF) nr. 1/2005 (3).		
Bemærkninger			
Del I:			
— Rubrik I.19:	Anvend den relevante KN-kode under følgende positioner: 0104 10 eller 0104 20.		
— Rubrik I.23:	For containere eller kasser angives containerens nummer og plombens nummer (hvis en sådan findes).		
— Rubrik I.31:	<i>Identifikationssystem:</i> Dyrene skal være forsynet med: et individuelt nummer, så de kan spores tilbage til oprindelsesstedet, jf. Rådets forordning (EF) nr. 21/2004.		
	<i>Alder:</i> (måneder).		
	<i>Køn:</i> (M = han, F = hun, K = kastreret).		

Den Europæiske Union

91/68 EIII får/geder til avl

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenr.
<p>Del II:</p> <p>(¹) Det ikke relevante overstreges.</p> <p>(²) Hvis en sending er samlet på et samlested og består af dyr, der er læsset på forskellige datoer, anses den dato, hvor transporten startede for hele sendingen, for at være den tidligste dato, hvor en del af sendingen forlod oprindelsesbedriften.</p> <p>(³) Denne erklæring fritager ikke transportvirksomheder fra deres forpligtelser i henhold til gældende EU-bestemmelser, navnlig hvad angår dyrenes egnethed til transport.</p> <p>— Dette certifikat er gyldigt i 10 dage.</p> <p>— Underskrift og stempel skal have en farve, der afviger fra farven på certifikatets øvrige angivelser.</p>		
<p>Embedsdyrlæge/official inspektør</p> <p>Navn (med blokbogstaver):</p> <p>Lokal veterinærenhed:</p> <p>Dato:</p> <p>Stempel: «</p> <p>Stilling og titel:</p> <p>Den lokale veterinærenheds kodenummer:</p> <p>Underskrift:</p>		

BILAG II

I bilag III til afgørelse 2010/470/EU affattes del A således:

»Del A

Standardsundhedscertifikat IIIA til brug ved handel inden for EU med sendinger af sæd fra dyr af fåre- og gedearter, der er opsamlet i overensstemmelse med Rådets direktiv 92/65/EØF efter den 31. august 2010 og afsendt fra en godkendt sædopsamlingsstation, som sæden stammer fra

DEN EUROPÆISKE UNION

Certifikat til brug ved samhandel inden for EU

Del I: Oplysninger om sendingen	I.1. Afsender Navn Adresse Postnr.				I.2. Certifikatets referencenr.		I.2.a Lokalt referencenr.							
					I.3. Central kompetent myndighed									
					I.4. Lokal kompetent myndighed									
	I.5. Modtager Navn Adresse Postnr.				I.6.									
					I.7.									
	I.8. Oprindelsesland		ISO-kode	I.9. Oprindelsesregion		Kode		I.10. Bestemmelsesland		ISO-kode	I.11. Bestemmelsesregion		Kode	
	I.12. Oprindelsessted Sædopsamlingsstation <input type="checkbox"/> Navn Adresse Postnr.				Godkendelsesnr.		I.13. Bestemmelsessted Sædopsamlingsstation <input type="checkbox"/> Bedrift <input type="checkbox"/> Navn Adresse Postnr.				Godkendelsesnr.			
	I.14.				I.15.									
	I.16. Transportmidler Fly <input type="checkbox"/> Skib <input type="checkbox"/> Togvogn <input type="checkbox"/> Køretøj <input type="checkbox"/> Andet <input type="checkbox"/> Identifikation				I.17.									
	I.18. Varebeskrivelse						I.19. Varekode (KN-kode) 0511 99 85							
						I.20. Mængde								

I.21. Produkternes temperatur Omgivende <input type="checkbox"/> Nedkølet <input type="checkbox"/> Frosset <input type="checkbox"/>			I.22. Antal kolli
I.23. Plombenr./containernr.			I.24. Kollitype
I.25. Varer attesteret til: Kunstig avl <input type="checkbox"/>			
I.26. Transit gennem tredjeland <input type="checkbox"/> Tredjeland ISO-kode Udgangssted Kode Indgangssted Grænsekontrolstedets nr.		I.27. Transit gennem medlemsstater <input type="checkbox"/> Medlemsstat ISO-kode Medlemsstat ISO-kode Medlemsstat ISO-kode	
I.28. Eksport <input type="checkbox"/> Tredjeland ISO-kode Udgangssted Kode		I.29.	
I.30.			
I.31. Identifikation af varerne			
Art (videnskabeligt navn)	Race	Donors identitet	Opsamlingsdato
			Centrets godkendelses- nr.
			Mængde

DEN EUROPÆISKE UNION

Sæd fra dyr af fåre- og gedearter — del A

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
Del II: Attest	Undertegnede embedsdyrlæge bekræfter hermed følgende:		
	II.1.	Ovenfor beskrevne sæd:	
	II.1.1.	er opsamlet, behandlet og opbevaret på en sædopsamlingsstation ⁽²⁾ , der er godkendt og under tilsyn af den kompetente myndighed i overensstemmelse med kapitel I, afsnit I, punkt 1, og kapitel I, afsnit II, punkt 1, i bilag D til direktiv 92/65/EØF	
	II.1.2.	stammer fra donordyr, der opfylder kravene i kapitel II, afsnit II, i bilag D til direktiv 92/65/EØF	
	II.1.3.	er opsamlet, behandlet, opbevaret og transporteret i overensstemmelse med kapitel II, afsnit II, og kapitel III, afsnit I, i bilag D til direktiv 92/65/EØF	
	⁽¹⁾ enten	[II.1.4. er opsamlet fra dyr, der uafbrudt siden fødslen har været holdt på en eller flere bedrifter med ubetydelig risiko eller kontrolleret risiko for klassisk scrapie anerkendt i overensstemmelse med kapitel A, afsnit A, punkt 1, i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001, undtagen den periode, hvor de blev holdt på en sædopsamlingsstation, der i den pågældende periode opfyldte kravene fastsat i samme afsnits punkt 1.3, litra c), nr. iv), alle fire led]	
	⁽¹⁾ eller	[II.1.4. er opsamlet fra dyr, der uafbrudt i de seneste tre år inden opsamlingen har været holdt på en eller flere bedrifter, som i de seneste tre år inden opsamlingen har opfyldt de krav, der er fastsat i kapitel A, afsnit A, punkt 1.3, litra a)-f), i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001, undtagen den periode, hvor de blev holdt på en sædopsamlingsstation, der i den pågældende periode opfyldte kravene fastsat i samme afsnits punkt 1.3, litra c), nr. iv), alle fire led]	
	⁽¹⁾ eller	[II.1.4. [er opsamlet fra dyr, der uafbrudt siden fødslen har været holdt i en medlemsstat eller en zone i en medlemsstat opført i kapitel A, afsnit A, punkt 2.3, i bilag VIII. til forordning (EF) nr. 999/2001 med en ubetydelig risiko for klassisk scrapie.]	
	⁽¹⁾ eller	[II.1.4. er opsamlet fra får, der har prionproteingenotypen ARR/ARR]	
		II.1.5. er transporteret til indladningsstedet i en forseglede beholder i overensstemmelse med kapitel III, afsnit I, punkt 1.4, i bilag D til direktiv 92/65/EØF og mærket med det nummer, der er anført i rubrik I.23.	
⁽¹⁾ enten	II.2. Sæden er ikke tilsat antibiotika eller antibiotikablandinger.]		
⁽¹⁾ eller	II.2. Følgende antibiotikum eller kombination af antibiotika er tilsat for at opnå en slutkoncentration i den fortyndede sæd på mindst ⁽³⁾ : ]		
Bemærkninger			
Del I:			
Rubrik I.12:	<i>Oprindelsessted</i> skal svare til den sædopsamlingsstation, som sæden stammer fra.		
Rubrik I.13:	<i>Bestemmelsesstedet</i> skal svare til den sædopsamlingsstation eller sædbank eller den bedrift, som sæden er bestemt til.		
Rubrik I.23:	Identifikation af beholderen og plombenummeret skal angives.		
Rubrik I.31:	<i>Donors identitet</i> skal svare til dyrets officielle identifikation.		
	<i>Opsamlingsdatoen</i> angives i følgende format: dd/mm/åååå		
	<i>Centrets godkendelsesnummer</i> skal svare til godkendelsesnummeret på den i rubrik I.12 angivne station, hvor sæden er opsamlet.		

DEN EUROPÆISKE UNION

Sæd fra dyr af fåre- og gedearter — del A

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
<p>Del II:</p> <p>(¹) Det ikke-relevante overstreges.</p> <p>(²) Kun godkendte sædopsamlingsstationer, der er opført på listen på Kommissionens websted i henhold til artikel 11, stk. 4, i direktiv 92/65/EØF: http://ec.europa.eu/food/animals/live_animals/approved-establishments/index_en.htm.</p> <p>(³) Indsæt navne og koncentrationer.</p> <p>— Underskrift og stempel skal være i en farve, som afviger fra den øvrige tekst.</p>		
<p>Embedsdyrlæge/officiel inspektør</p> <p>Navn (med blokbogstaver):</p> <p>Lokal veterinærenhed:</p> <p>Dato:</p> <p>Stempel: «</p> <p>Stilling og titel:</p> <p>Den lokale veterinærenheds nr.:</p> <p>Underskrift:</p>		

BILAG III

I del 2 i bilag II til afgørelse 2010/472/EU affattes afsnit A således:

»Afsnit A

Standardcertifikat 1 — Sundhedscertifikat for sæd, der afsendes fra den godkendte sædopsamlingsstation, som sæden stammer fra

LAND:

Veterinærcertifikat til brug ved import til EU

Del I: Oplysninger om sendingen	I.1. Afsender				I.2. Certifikatets referencenr.		I.2.a														
	Navn				I.3. Central kompetent myndighed																
	Adresse				I.4. Lokal kompetent myndighed																
	Tlf.																				
	I.5. Modtager				I.6. Den person, der har ansvaret for sendingen i EU																
	Navn				Navn																
	Adresse				Adresse																
	Postnr.				Postnr.																
	Tlf.				Tlf.																
	I.7. Oprindelsesland		ISO-kode	I.8. Oprindelsesregion		Kode	I.9. Bestemmelsesland		ISO-kode	I.10. Bestemmelsesregion	Kode										
I.11. Oprindelsessted											I.12. Bestemmelsessted										
Navn				Godkendelsesnr.				Navn													
Adresse								Adresse													
Navn				Godkendelsesnr.				Postnr.													
Adresse																					
Navn				Godkendelsesnr.																	
Adresse																					
I.13. Indladningssted											I.14. Afsendelsesdato										
I.15. Transportmidler											I.16. Indgangsgrænsekontrolsted i EU										
Fly <input type="checkbox"/>				Skib <input type="checkbox"/>				Togvogn <input type="checkbox"/>													
Køretøj <input type="checkbox"/>				Andet <input type="checkbox"/>																	
Identifikation											I.17.										
Dokumentreference																					
I.18. Varebeskrivelse											I.19. Varekode (HS-kode)										
											0511 99 85										
											I.20. Mængde										

I.21.	I.22. Antal kolli				
I.23. Plombenr./containernr.	I.24.				
I.25. Varer attesteret til: Kunstig avl <input type="checkbox"/>					
I.26. Til transit gennem EU til et tredjeland <input type="checkbox"/> Tredjeland ISO-kode	I.27. Import eller midlertidig indførsel til EU <input type="checkbox"/>				
I.28. Identifikation af varerne					
Art (videnskabeligt navn)	Race	Donors identitet	Opsamlingsdato	Centrets godkendelses- nr.	Mængde

LAND

Sæd fra får og geder — afsnit A

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
Undertegnede embedsdyrlæge bekræfter hermed følgende:			
II.1.	Eksportlandet (eksportlandets navn) ⁽²⁾		
II.1.1.	har været frit for kvægstygge, pest hos små drøvtyggere, fårekopper, gedekopper, ondartet lungesyge hos ged og Rift Valley feber i mindst 12 måneder umiddelbart før opsamlingen af sæden til eksport og indtil tidspunktet for afsendelse til EU, og der er ikke vaccineret mod disse sygdomme i denne periode		
II.1.2.	har været frit for mund- og klovesyge i en periode på mindst 12 måneder umiddelbart før opsamlingen af sæden til eksport og indtil tidspunktet for afsendelse til EU, og der er ikke vaccineret mod denne sygdom i denne periode.		
II.2.	Sæden til eksport blev opsamlet og opbevaret på den i rubrik I.11 anførte sædopsamlingsstation, der:		
II.2.1.	opfylder betingelserne for godkendelse af sædopsamlingsstationer i kapitel I, afsnit I, punkt 1, i bilag D til direktiv 92/65/EØF		
II.2.2.	drives og føres tilsyn med i overensstemmelse med betingelserne vedrørende sædopsamlingsstationer og sædbanker i kapitel I, afsnit II, punkt 1, i bilag D til direktiv 92/65/EØF.		
II.3.	For får ⁽¹⁾ /geder ⁽¹⁾ på sædopsamlingsstationen gælder følgende:		
II.3.1.	Inden anbringelsen i karantæne som beskrevet i punkt II.3.3 gjaldt det, at dyrene		
⁽¹⁾ ⁽⁴⁾ enten	[II.3.1.1.	havde oprindelse i det område, der er anført i rubrik I.8, og som er anerkendt som officielt frit for brucellose (<i>B. melitensis</i>)]	
⁽¹⁾ eller	[II.3.1.1.	tilhørte en bedrift, som har opnået og opretholdt status som officielt fri for brucellose (<i>B. melitensis</i>) i overensstemmelse med direktiv 91/68/EØF]	
⁽¹⁾ eller	[II.3.1.1.	havde oprindelse på en bedrift, hvor alle modtagelige arter har været frie for kliniske tegn eller andre tegn på brucellose (<i>B. melitensis</i>) i de sidste 12 måneder, idet ingen får eller geder er blevet vaccineret mod denne sygdom, undtagen dyr, der er blevet vaccineret med Rev. 1-vaccine for mere end to år siden, og alle får og geder over seks måneder har reageret negativt på mindst to prøver ⁽³⁾ , der er taget med mindst seks måneders mellemrum den (dato) og den (dato), hvor den anden prøve skal være taget inden for 30 dage før anbringelsen i karantæne]	
og	ikke forinden har været holdt på en bedrift med lavere status		
II.3.1.2.	i mindst 60 dage til stadighed havde været holdt på en bedrift, hvor der ikke er blevet diagnosticeret tilfælde af smitsom epididymitis (<i>Brucella ovis</i>) i de sidste 12 måneder		
⁽¹⁾ og	[der er tale om får, som højst 60 dage inden deres anbringelse i karantæne, jf. punkt II.3.3, har undergået en komplementbindingsprøve, eller en anden test med tilsvarende dokumenteret sensitivitet og specificitet, til påvisning af smitsom epididymitis med et resultat på under 50 ICFTU/ml]		
II.3.1.3.	efter min bedste overbevisning ikke kom fra en bedrift og ikke har været i kontakt med dyr fra en bedrift, hvor følgende sygdomme i henhold til det officielle anmeldelsessystem og i overensstemmelse med skriftlig erklæring fra ejeren er blevet konstateret klinisk i de, i litra a)-d), angivne perioder inden deres anbringelse i karantæne, jf. punkt II.3.3. a) smitsom agalakti hos får eller ged (<i>Mycoplasma agalactiae</i> , <i>Mycoplasma capricolum</i> , <i>Mycoplasma mycoides</i> var. <i>mycoides</i> »large colony») i de sidste seks måneder b) paratuberkulose eller kaseøs lymfadenitis i de sidste 12 måneder c) lungeadenomatose i de sidste tre år		

Del II: Attest

LAND

Sæd fra får og geder — afsnit A

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
	(¹) enten [d] mædi/visna for får eller caprin arthritis/encephalitis for geder i de sidste tre år]		
	(¹) eller [d] mædi/visna for får eller caprin arthritis/encephalitis for geder i de sidste 12 måneder, og alle angrebne dyr er blevet slået, ligesom de resterende dyr derefter har reageret negativt på to prøver med mindst seks måneders mellemrum.]		
II.3.2.	De er blevet underkastet følgende undersøgelser udført på en blodprøve, der er taget højst 28 dage inden den i punkt II.3.3 omhandlede karantæneperiodes begyndelse:		
	— brucellose (<i>B. melitensis</i>), med negativt resultat i hvert enkelt tilfælde, i overensstemmelse med bilag C til direktiv 91/68/EØF		
	— smitsom epididymitis (<i>Brucella. ovis</i>), kun for får, med negativt resultat i hvert enkelt tilfælde, i overensstemmelse med bilag D til direktiv 91/68/EØF, eller en anden undersøgelse med tilsvarende dokumenteret sensitivitet og specificitet		
	— border disease i overensstemmelse med kapitel II, afsnit II, punkt 1.4, litra c), i bilag D til direktiv 92/65/EØF.		
II.3.3.	De har gennemgået isolations/karantæneperioden på mindst 28 dage i faciliteter, der er godkendt til dette formål af den kompetente myndighed, og i denne periode		
II.3.3.1.	har isolations/karantænefaciliteterne kun rummet dyr med mindst samme sundhedsstatus		
II.3.3.2.	er dyrene blevet underkastet følgende prøver, som er foretaget af et laboratorium, der er godkendt af den kompetente myndighed i eksportlandet, på prøver, der er udtaget tidligst 21 dage efter, at dyrene er blevet anbragt i isolationsfaciliteten, for:		
	— brucellose (<i>B. melitensis</i>), med negativt resultat i hvert enkelt tilfælde, i overensstemmelse med bilag C til direktiv 91/68/EØF		
	— smitsom epididymitis (<i>Brucella. ovis</i>), kun for får, med negativt resultat i hvert enkelt tilfælde, i overensstemmelse med bilag D til direktiv 91/68/EØF, eller en anden undersøgelse med tilsvarende dokumenteret sensitivitet og specificitet		
	— border disease i overensstemmelse med kapitel II, afsnit II, punkt 1.6, i bilag D til direktiv 92/65/EØF.		
II.3.4.	De har mindst én gang årligt været rutineundersøgt for:		
	— brucellose (<i>B. melitensis</i>), med negativt resultat i hvert enkelt tilfælde, i overensstemmelse med bilag C til direktiv 91/68/EØF		
	— smitsom epididymitis (<i>Brucella. ovis</i>), kun for får, med negativt resultat i hvert enkelt tilfælde, i overensstemmelse med bilag D til direktiv 91/68/EØF, eller en anden undersøgelse med tilsvarende dokumenteret sensitivitet og specificitet		
	— border disease i overensstemmelse med kapitel II, afsnit II, punkt 5, litra c), i bilag D til direktiv 92/65/EØF.		
II.4.	Sæden til eksport er opsamlet fra donorvæddere (¹) /donorbukke (¹), der:		
II.4.1.	kun er indsat på den godkendte sædopsamlingsstation efter udtrykkelig tilladelse fra stationens dyrlæge		
II.4.2.	ikke viser kliniske sygdomstegn på dagen for indsættelse på den godkendte sædopsamlingsstation og på opsamlingsdagen		
(¹) enten	[II.4.3. ikke er blevet vaccineret mod mund- og klovesyge i de sidste 12 måneder inden sædopsamlingen]		

LAND

Sæd fra får og geder — afsnit A

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
(1) eller	<p data-bbox="389 320 1401 398">[II.4.3. er blevet vaccineret mod mund- og klovesyge mindst 30 dage før opsamlingen, og 5 % (mindst fem strå) af hver opsamlet sædmængde skal være blevet underkastet en virusisolationsprøve for mund- og klovesyge med negativt resultat]</p> <p data-bbox="389 427 1401 506">II.4.4. har været holdt på en godkendt sædopsamlingsstation i en sammenhængende periode på mindst 30 dage umiddelbart før sædopsamlingen, når der er tale om opsamling af frisk sæd</p> <p data-bbox="389 535 1401 584">II.4.5. ikke har været anvendt til naturlig bedækning, efter at de er anbragt i karantæne, jf. punkt II.3.3, og til og med sædopsamlingsdagen</p> <p data-bbox="389 613 1098 636">II.4.6. har været holdt på en godkendt sædopsamlingsstation, der:</p> <p data-bbox="389 665 1401 770">II.4.6.1. har været fri for mund- og klovesyge i mindst 3 måneder inden og 30 dage efter sædopsamlingen, eller indtil afsendelsestidspunktet for frisk sæds vedkommende, og som ligger midt i et område med en radius på 10 km, hvor der i mindst 30 dage inden sædopsamlingen ikke har været noget tilfælde af mund- og klovesyge</p> <p data-bbox="389 799 1401 875">II.4.6.2. 30 dage før og indtil 30 dage efter sædopsamlingen, eller indtil afsendelsestidspunktet for frisk sæds vedkommende, har været frie for brucellose (<i>B. melitensis</i>), smitsom epididymitis (<i>Brucella. ovis</i>), miltbrand og rabies</p>		
(1) enten	[II.4.7. har opholdt sig i eksportlandet i mindst de sidste seks måneder inden opsamlingen af sæden til eksport]		
(1) eller	[II.4.7. i de sidste seks måneder inden sædopsamlingen har opfyldt de dyresundhedsbetingelser, der finder anvendelse på donordyr, hvis sæd er bestemt til eksport til EU, og er blevet importeret til eksportlandet fra (2) mindst 30 dage før sædopsamlingen]		
(1) enten	[II.4.8. de blev holdt i et land eller område, der var frit for bluetonguevirus, i mindst 60 dage inden påbegyndelsen af og under opsamlingen af sæden]		
(1) eller	[II.4.8. i mindst 60 dage inden påbegyndelsen af og under opsamlingen af sæden blev holdt i den årstidsbestemte bluetonguefrie periode i et på bestemte årstider bluetonguefrit område]		
(1) eller	[II.4.8. blev holdt i en vektorsikret virksomhed i mindst 60 dage inden påbegyndelsen af og under opsamlingen af sæden]		
(1) eller	[II.4.8. blev underkastet en serologisk test til påvisning af antistoffer mod bluetonguevirusgruppen foretaget med negativt resultat i overensstemmelse med OIE's Manual of Diagnostic Tests and Vaccines for Terrestrial Animals på blodprøver mindst hver 60. dag i hele opsamlingsperioden og mellem 21 og 60 dage efter den endelige opsamling til denne sending af sæd]		
(1) eller	[II.4.8. blev underkastet en agensidentifikationstest for bluetonguevirus foretaget med negativt resultat i overensstemmelse med Manual of Diagnostic Tests and Vaccines for Terrestrial Animals på blodprøver taget ved den første og den sidste opsamling til denne sending af sæd og mindst hver 7. dag (virusisolationsstest) eller mindst hver 28. dag (PCR-test) under opsamlingen til denne sending af sæd]		
(1) (5) enten	[II.4.9. de har opholdt sig i eksportlandet, som ifølge officielle undersøgelsesresultater er frit for epizootisk hæmorrhagi (EHD)]		
(1) eller	[II.4.9. de har opholdt sig i eksportlandet, hvor der ifølge officielle undersøgelsesresultater findes følgende serotyper af epizootisk hæmorrhagi (EHD): og er med negativt resultat i hver tilfælde blevet underkastet:		
(1) enten	[en serologisk test (6) til påvisning af antistoffer mod EHD-virusgruppen foretaget af et godkendt laboratorium på blodprøver taget to gange med højst 12 måneders mellemrum inden og mindst 21 dage efter den endelige opsamling til denne sending af sæd.]		

LAND

Sæd fra får og geder — afsnit A

II.	Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
	(¹) eller [en serologisk test (⁶) til påvisning af antistoffer mod EHD-virusgruppen foretaget af et godkendt laboratorium på blodprøver taget med intervaller på højst 60 dage i opsamlingsperioden og mellem 21 og 60 dage efter den endelige opsamling til denne sending af sæd.]		
	(¹) eller [en agensidentifikationstest (⁶) udført på et godkendt laboratorium på blodprøver, der er taget ved påbegyndelsen og afslutningen af og mindst hver syvende dag (virusisolationstest) eller mindst hver 28. dag (PCR-test) under opsamlingen til denne sending af sæd.]		
	II.4.10. Uafbrudt siden fødslen har været holdt i et land, hvor følgende betingelser er opfyldt:		
	II.4.10.1. Det er obligatorisk at anmelde klassisk scrapie.		
	II.4.10.2. Der er indført et oplysnings- og overvågningssystem.		
	II.4.10.3. Får og geder, der er smittet med klassisk scrapie, slås ned og destrueres fuldstændigt.		
	II.4.10.4. Fodring af får og geder med kød- og benmel eller grever fra drøvtyggere, som defineret i OIE's sundhedskodeks for terrestriske dyr, er blevet forbudt, og forbuddet er reelt blevet håndhævet i hele landet i en periode på mindst de seneste 7 år.		
(¹) enten	[[II.4.11. uafbrudt er blevet holdt i en periode på mindst 3 år før datoen for opsamlingen af sæden til eksport til en eller flere bedrifter, der i denne periode har opfyldt alle betingelser fastsat i kapitel A, afsnit A, punkt 1.3, litra a)-f), i bilag VIII til forordning (EF) nr. 999/2001, undtaget perioden hvor de blev holdt på en sædopsamlingsstation, der i denne periode opfyldte kravene fastsat i afsnittets punkt 1.3, litra c), nr. iv]]		
(¹) eller	[[II.4.11. er får, der har prionproteingentypen ARR/ARR.]		
II.5.	Sæden bestemt til eksport:		
	II.5.1. er opsamlet efter den dato, hvor den kompetente myndighed i eksportlandet godkendte sædopsamlingsstationen		
	II.5.2. er opsamlet, behandlet, konserveret, opbevaret og transporteret i overensstemmelse med kravene vedrørende sæd i kapitel III, afsnit I, i bilag D til direktiv 92/65/EØF		
	II.5.3. er transporteret til indladningsstedet i en forseglet beholder i overensstemmelse med kravene vedrørende sæd bestemt til handel i kapitel III, afsnit I, punkt 1.4, i bilag D til direktiv 92/65/EØF og mærket med det nummer, der er anført i rubrik I.23.		
(¹) enten	[[II.6. Sæden er ikke tilsat antibiotika.]		
(¹) eller	[[II.6. Følgende antibiotikum eller kombination af antibiotika er tilsat for at opnå en slutkoncentration i den fortyndede sæd på mindst (⁷): ]		
Bemærkninger			
Del I:			
Rubrik I.6: <i>Den person, der har ansvaret for sendingen i EU: Denne rubrik skal kun udfyldes, hvis certifikatet vedrører varer i transit.</i>			
Rubrik I.11: <i>Oprindelsessted skal svare til den godkendte sædopsamlingsstation, hvor sæden blev opsamlet, og som er opført på en liste på Kommissionens websted i overensstemmelse med artikel 17, stk. 3, litra b), i direktiv 92/65/EØF: http://ec.europa.eu/food/animals/semen/ovine_caprine/index_en.htm.</i>			
Rubrik I.22: <i>Antallet af kolli skal svare til antallet af beholdere.</i>			

LAND

Sæd fra får og geder — afsnit A

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
<p>Rubrik I.23: Identifikation af beholderen og plombenummeret skal angives.</p> <p>Rubrik I.26: Udfyldes som relevant, alt efter om certifikatet vedrører transit eller import.</p> <p>Rubrik I.27: Udfyldes som relevant, alt efter om certifikatet vedrører transit eller import.</p> <p>Rubrik I.28: <i>Art:</i> Anfør »<i>Ovis aries</i>« eller »<i>Capra hircus</i>«, alt efter hvad der er relevant.</p> <p><i>Donors identitet</i> skal svare til dyrets officielle identifikation.</p> <p><i>Opsamlingsdatoen</i> angives i følgende format: dd.mm.åååå.</p> <p><i>Centrets godkendelsesnummer</i> skal svare til godkendelsesnummeret på den i rubrik I.11 anførte sædopsamlingsstation.</p> <p>Del II:</p> <p>(1) Det ikke relevante overstreges.</p> <p>(2) Kun tredjelande opført i bilag I til afgørelse 2010/472/EU.</p> <p>(3) Prøverne foretages i overensstemmelse med bilag C til direktiv 91/68/EØF.</p> <p>(4) Kun for et område med angivelsen »V« i kolonne 6 i del 1 i bilag I til Kommissionens forordning (EU) nr. 206/2010 (EUT L 73 af 20.3.2010, s. 1).</p> <p>(5) Se bemærkninger for det pågældende eksportland i bilag I til afgørelse 2010/472/EU.</p> <p>(6) Standarder for diagnostiske test for EHD-virus er anført i kapitel 2.1.7 i OIE's Manual of Diagnostic Tests and Vaccines for Terrestrial Animals.</p> <p>(7) Indsæt navne og koncentrationer.</p> <p>— Underskriften og stemplet skal have en farve, der afviger fra påtrykkets farve.</p>		
<p>Embedsdyrlæge</p> <p>Navn (med blokbogstaver): _____ Stilling og titel: _____</p> <p>Dato: _____ Underskrift: _____</p> <p>Stempel: « _____ »</p>		

KOMMISSIONENS AFGØRELSE (EU) 2016/2003**af 14. november 2016****om ændring af beslutning 2009/300/EF og af afgørelse 2011/263/EU, 2011/264/EU, 2011/382/EU, 2011/383/EU, 2012/720/EU og 2012/721/EU for at forlænge gyldigheden af miljøkriterierne for tildeling af EU-miljømærket til bestemte produkter***(meddelt under nummer C(2016) 7218)***(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 66/2010 af 25. november 2009 om EU-miljømærket ⁽¹⁾, særlig artikel 8, stk. 3, litra c),

efter høring af Den Europæiske Unions Miljømærkenævn og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionens beslutning 2009/300/EF ⁽²⁾ udløber den 31. december 2016.
- (2) Kommissionens afgørelse 2011/263/EU ⁽³⁾ udløber den 31. december 2016.
- (3) Kommissionens afgørelse 2011/264/EU ⁽⁴⁾ udløber den 31. december 2016.
- (4) Kommissionens afgørelse 2011/382/EU ⁽⁵⁾ udløber den 31. december 2016.
- (5) Kommissionens afgørelse 2011/383/EU ⁽⁶⁾ udløber den 31. december 2016.
- (6) Kommissionens afgørelse 2012/720/EU ⁽⁷⁾ udløber den 14. november 2016.
- (7) Kommissionens afgørelse 2012/721/EU ⁽⁸⁾ udløber den 14. november 2016.
- (8) Der er foretaget en evaluering, som bekræfter relevansen og formålstjenligheden af de nuværende miljøkriterier og de tilhørende krav til vurdering og verifikation, der er fastsat i beslutning 2009/300/EF og i afgørelse 2011/263/EU, 2011/264/EU, 2011/382/EU, 2011/383/EU, 2012/720/EU og 2012/721/EU. Da en ny revision af de nuværende miljøkriterier og de tilhørende krav til vurdering og verifikation, som er fastsat i nævnte beslutning og nævnte afgørelser, endnu ikke er afsluttet, bør gyldighedsperioden for miljøkriterierne og de tilhørende krav til vurdering og verifikation forlænges indtil den 31. december 2017. Beslutning 2009/300/EF og afgørelse 2011/263/EU, 2011/264/EU, 2011/382/EU, 2011/383/EU, 2012/720/EU og 2012/721/EU bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.

⁽¹⁾ EUT L 27 af 30.1.2010, s. 1.

⁽²⁾ Kommissionens beslutning 2009/300/EF af 12. marts 2009 om opstilling af reviderede miljøkriterier for tildeling af Fællesskabets miljømærke til tv-apparater (EUT L 82 af 28.3.2009, s. 3).

⁽³⁾ Kommissionens afgørelse 2011/263/EU af 28. april 2011 om opstilling af miljøkriterier for tildeling af EU-miljømærket til maskinopvaskemidler (EUT L 111 af 30.4.2011, s. 22).

⁽⁴⁾ Kommissionens afgørelse 2011/264/EU af 28. april 2011 om opstilling af miljøkriterier for tildeling af EU-miljømærket til vaskemidler (EUT L 111 af 30.4.2011, s. 34).

⁽⁵⁾ Kommissionens afgørelse 2011/382/EU af 24. juni 2011 om opstilling af miljøkriterier for tildeling af EU-miljømærket til håndopvaskemidler (EUT L 169 af 29.6.2011, s. 40).

⁽⁶⁾ Kommissionens afgørelse 2011/383/EU af 28. juni 2011 om opstilling af miljøkriterier for tildeling af EU-miljømærket til universal- og sanitetsrengøringsmidler (EUT L 169 af 29.6.2011, s. 52).

⁽⁷⁾ Kommissionens afgørelse 2012/720/EU af 14. november 2012 om opstilling af miljøkriterier for tildeling af EU-miljømærket til maskinopvaskemidler til industri- og institutionsbrug (EUT L 326 af 24.11.2012, s. 25).

⁽⁸⁾ Kommissionens afgørelse 2012/721/EU af 14. november 2012 om opstilling af miljøkriterier for tildeling af EU-miljømærket til vaskemidler til industri- og institutionsbrug (EUT L 326 af 24.11.2012, s. 38).

- (9) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelsen fra det udvalg, der er nedsat ved artikel 16 i forordning (EF) nr. 66/2010 —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Artikel 3 i beslutning 2009/300/EF affattes således:

»Artikel 3

Miljøkriterierne for produktgruppen »tv-apparater« og de tilhørende krav til vurdering og verifikation gælder indtil den 31. december 2017.«

Artikel 2

Artikel 4 i afgørelse 2011/263/EU affattes således:

»Artikel 4

Miljøkriterierne for produktgruppen »maskinopvaskemidler«, og de tilhørende krav til vurdering og verifikation gælder indtil den 31. december 2017.«

Artikel 3

Artikel 4 i afgørelse 2011/264/EU affattes således:

»Artikel 4

Miljøkriterierne for produktgruppen »vaskemidler«, og de tilhørende krav til vurdering og verifikation gælder indtil den 31. december 2017.«

Artikel 4

Artikel 4 i afgørelse 2011/382/EU affattes således:

»Artikel 4

Miljøkriterierne for produktgruppen »håndopvaskemidler« og de tilhørende krav til vurdering og verifikation gælder indtil den 31. december 2017.«

Artikel 5

Artikel 4 i afgørelse 2011/383/EU affattes således:

»Artikel 4

Miljøkriterierne for produktgruppen »universal- og sanitetsrengøringsmidler« og de tilhørende krav til vurdering og verifikation gælder indtil den 31. december 2017.«

Artikel 6

Artikel 3 i afgørelse 2012/720/EU affattes således:

»Artikel 3

Miljøkriterierne for produktgruppen »maskinopvaskemidler til industri- og institutionsbrug« og de tilhørende krav til vurdering og verifikation gælder indtil den 31. december 2017.«

Artikel 7

Artikel 3 i afgørelse 2012/721/EU affattes således:

»Artikel 3

Miljøkriterierne for produktgruppen »vaskemidler til industri- og institutionsbrug« og de tilhørende krav til vurdering og verifikation gælder indtil den 31. december 2017.«

Artikel 8

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. november 2016.

På Kommissionens vegne
Karmenu VELLA
Medlem af Kommissionen

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2016/2004

af 14. november 2016

om ændring af gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU om undtagelse fra artikel 13, stk. 1, nr. ii), i Rådets direktiv 2000/29/EF for så vidt angår afbarket savskåret træ af *Quercus L.*, *Platanus L.* og *Acer saccharum Marsh.* med oprindelse i USA

(meddelt under nummer C(2016) 7181)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets direktiv 2000/29/EF af 8. maj 2000 om foranstaltninger mod indslæbning i Fællesskabet af skadegørere på planter eller planteprodukter og mod deres spredning inden for Fællesskabet ⁽¹⁾, særlig artikel 15, stk. 1, andet led, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved direktiv 2000/29/EF er der fastsat beskyttelsesforanstaltninger mod indslæbning i Unionen af skadegørere på planter og planteprodukter. Ved artikel 1 i Kommissionens gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU ⁽²⁾ gives der mulighed for en undtagelse fra beskyttelsesforanstaltningerne i henhold til direktiv 2000/29/EF, og medlemsstaterne bemyndiges til at tillade, at *Quercus L.*, *Platanus L.* og *Acer saccharum Marsh.* med oprindelse i USA indtil den 30. november 2016 indføres på deres område, uden at det ledsages af plantesundhedscertifikat, forudsat at træet opfylder betingelserne i bilaget til nævnte gennemførelsesafgørelse.
- (2) Ved Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2015/893 ⁽³⁾ er der fastsat krav for indførslen til Unionen af afbarked savskåret træ af *Platanus L.* og *Acer spp.* med oprindelse i tredjelande. Kravene betragtes som nødvendige for plantesundhedsbeskyttelsen på Unionens område for så vidt angår *Anoplophora glabripennis* (Motschulsky), og ingen undtagelse herfra bør betragtes som berettiget. De pågældende sorter af afbarked savskåret træ bør derfor ikke længere være omfattet af den undtagelse, som gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU giver mulighed for.
- (3) I lyset af de oplysninger, som medlemsstaterne regelmæssigt forelægger for Kommissionen, kan det konkluderes, at anvendelsen af de specifikke betingelser i bilaget til gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU er tilstrækkelig til at forhindre indslæbning af skadegørere i Unionen. Medlemsstaterne bør fortsat anvende de pågældende betingelser for så vidt angår afbarked savskåret træ af *Quercus L.* med oprindelse i USA. Vurderingen af de tekniske oplysninger, som USA har forelagt, viser, at Kiln Drying Sawm Lumber Certification Program, der er omhandlet i artikel 2, stk. 3, i gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU, fungerer effektivt.
- (4) Derfor bør undtagelsen for så vidt angår afbarked savskåret træ af *Quercus L.* med oprindelse i USA forlænges indtil den 31. december 2026 for at undgå nødvendige forstyrrelser i handelen med det pågældende træ.
- (5) Gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU bør derfor ændres.
- (6) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Planter, Dyr, Fødevarer og Foder —

⁽¹⁾ EFT L 169 af 10.7.2000, s. 1.

⁽²⁾ Kommissionens gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU af 18. december 2013 om undtagelse fra artikel 13, stk. 1, nr. ii), i Rådets direktiv 2000/29/EF for så vidt angår afbarked savskåret træ af *Quercus L.*, *Platanus L.* og *Acer saccharum Marsh.* med oprindelse i USA (EUT L 346 af 20.12.2013, s. 61).

⁽³⁾ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2015/893 af 9. juni 2015 om foranstaltninger mod indslæbning og spredning i Unionen af *Anoplophora glabripennis* (Motschulsky) (EUT L 146 af 11.6.2015, s. 16.)

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Ændring af gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU

I gennemførelsesafgørelse 2013/780/EU foretages følgende ændringer:

1) Artikel 1 affattes således:

»Artikel 1

Som undtagelse fra artikel 13, stk. 1, nr. ii), i direktiv 2000/29/EF bemyndiges medlemsstaterne til at tillade, at afbarket savskåret træ af *Quercus* L. med oprindelse i USA og henhørende under en af de KN-koder og varebeskrivelser, der er fastsat i del B, kapitel I, punkt 6, i bilag V til nævnte direktiv, indføres på deres område, uden at det ledsages af plantesundhedscertifikat, forudsat at det pågældende træ opfylder betingelserne i bilaget til denne afgørelse.«

2) I artikel 3 ændres datoen »30. november 2016« til »31. december 2026«.

Artikel 2

Adressater

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. november 2016.

På Kommissionens vegne
Vytenis ANDRIUKAITIS
Medlem af Kommissionen

ISSN 1977-0634 (elektronisk udgave)
ISSN 1725-2520 (papirudgave)



Den Europæiske Unions Publikationskontor
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA